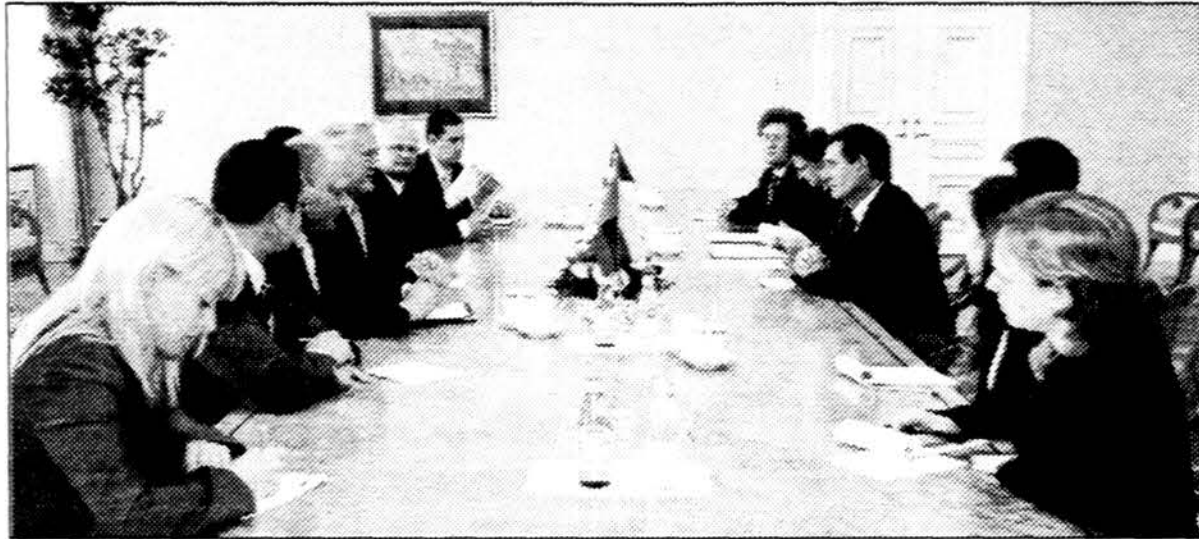


Lietuvos demokratija ritasi žemyn



Demokratijos — mažiau, posėdžiautojų — daugiau.

Eltos nuotr.

Vilnius, rugsėjo 6 d. (BNS) — Didžiausias Lietuvos demokratijos trūkumas — korupcija, teigia nepriklausoma JAV nevyriausybinių organizacijų „Freedom House“, reguliariai vertinanti laisvės plėtrą pasaulyje.

Šios organizacijos paskelbtoje pokomunistinių šalių vystymosi 2007 metais studijoje Lietuvos demokratijos trūkumų indeksas pakilo iki 2,32 punkto (1 yra geriausias rodiklis, 7 — blogiausias) ir dabar yra blogiausias nuo 1999 metų, kuomet siekė 2,29

punkto. Pernai Lietuvos demokratijos trūkumų indeksas buvo 2,21.

Demokratijos padėtis Lietuvoje yra prasčiausia iš visų trijų Baltijos valstybių. Estijos indeksas jau trečius metus išlieka stabilus ir siekia 1,96 punkto, Latvijos — kaip ir pernai siekia 2,07 punkto.

Didžiausią įtaką demokratijos trūkumui Lietuvoje turi korupcijos lygis, kuris tyrime kaip ir pernai yra vertinamas 4 punktais. Lyginant su 2006 metais Lietuvoje pablogėjo pi-

lietinės visuomenės bei teisinės sistemos padėtis.

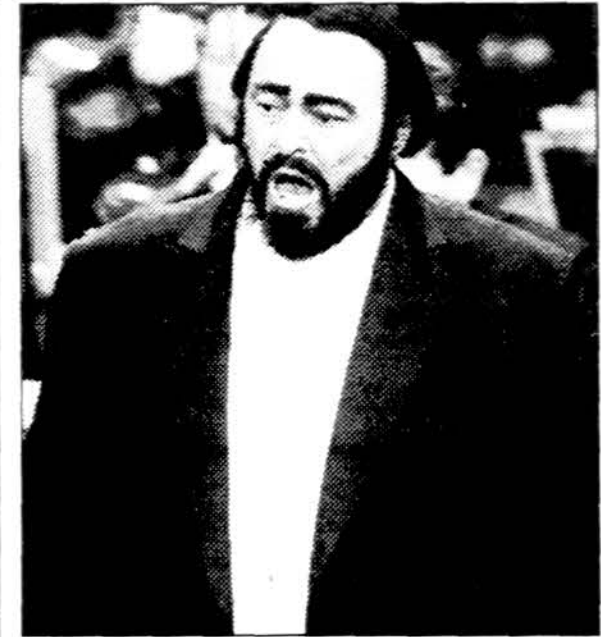
„Freedom House“ ataskaitoje pabrėžiama, kad korupcija Lietuvoje veši dėl lėto antikorpinių programų įgyvendinimo. Nors viešųjų ir privačiųjų interesų konfliktai tiriami vis atviriau, į paviršių ir toliau reguliariai išplaukia nauji politinės korupcijos atvejai.

Labiausiai pabrėžiama administracinė korupcija, su kuria žmonės susiduria į valstybines įstaigas kreipdamiesi žemės planavimo, žemės grąžinimo bei statybų klausimais. Taip pat korupcija ryški atliekant muitinės procedūras bei kreipiantis į sveikatos apsaugos institucijas.

Centrinės valdžios aparate akcentuojamas augantis biurokratų skaičius, didelės išlaidos ir prasta vadyba, vietos — finansinės drausmės stoka, politinėms organizacijoms nepriklausančių kandidatų galimybių dalyvauti rinkimuose nebuvimas.

Pilietinės visuomenės trūkumų vertinimo indeksas pakilo nuo 1,5 iki 1,75 punkto

Nukelta į 6 psl.



Luciano Pavarotti.

Mirė Luciano Pavarotti

Roma, rugsėjo 6 d. („Reuters“/AFP/BNS) — Italų operos žvaigždė Luciano Pavarotti, kurį daugelis vadina geriausiu savo kartos tenoru, mirė ankstyvą ketvirtadienio rytą, pranešė jo vadybininkė Terri Robson. Jis mirė savo namuose Modenoje.

„Maestro ilgai ir sunkiai kovojo su kasos vėžiu, kuris galiausiai pasiglemžė jo gyvybę, — sakoma pranešime. — Kaip ir tinka prie to požiūrio, kuris charakterizavo jo gyvenimą bei darbą, jis liko pozityviai nusiteikęs, kol galiausiai neatlaikė paskutinių savo ligos stadijų“.

L. Pavarotti rugpjūčio 8 dieną dėl karščiavimo buvo paguldytas į Modenos ligoninę, o rugpjūčio 25-ąją, baigus visus tyrimus, iš jos išrašytas. Paskutinės gyvenimo valandas jis praleido namuose, **Nukelta į 7 psl.**

Kandidato statusas neapsaugos nuo suėmimo

Vilnius, rugsėjo 6 d. (BNS) — Kandidato į parlamentarus statusas Viktoro Uspaskicho neapsaugos nuo suėmimo, jei jis sugrįžtų Lietuvą iki spalio 7 vyksiančių rinkimų į Seimą ir kurį laiką po to. Ketvirtadienį Vyriausioji rinkimų komisija (VRK) patenkino prokurorų prašymą leisti patraukti baudžiamojon atsakomybėn kandidatą įregistruotą Darbo partijos įkūrėją.

Už tokį sprendimą balsavo 12 iš 13 posėdyje dalyvavusių narių, Darbo

partijos atstovė Reda Daniškevičiūtė susilaikė. Beje, šis VRK posėdis vyko „darbiečių“ frakcijos salėje.

„Aš dėl šventos ramybės sprendimą pasirašysiu“, — po balsavimo pareiškė VRK pirmininkas Zenonas Vaigauskas. Komisijos sprendimas įsigalioja nuo jo pasirašymo.

Ar bus skundžiamas šis sprendimas, Darbo partijos advokatas Vytautas Bučius teigė galėsiantis pasakyti tik po pokalbio su V. Uspaskichu. Jis sakė patarsiąs skųsti Vyriausiajam

administraciniam teismui, tačiau grįžti į Lietuvą, kur jo „laukia antrankiai“ esą negali patarti.

Pranešėju šiuo klausimu paskirtas VRK narys Julius Jasaitis priminė, kad Maskvoje ilgiau nei metus gyvenančio V. Uspaskicho teisinė neliečiamybė jau buvo panaikinta per žiemą vykusius savivaldos rinkimus. „Fabula ta pati“, — pabrėžė jis.

Rusija ne kartą pareiškė, kad užsienyje įtariamų asmenų savo šalyje neapklaušinėja.

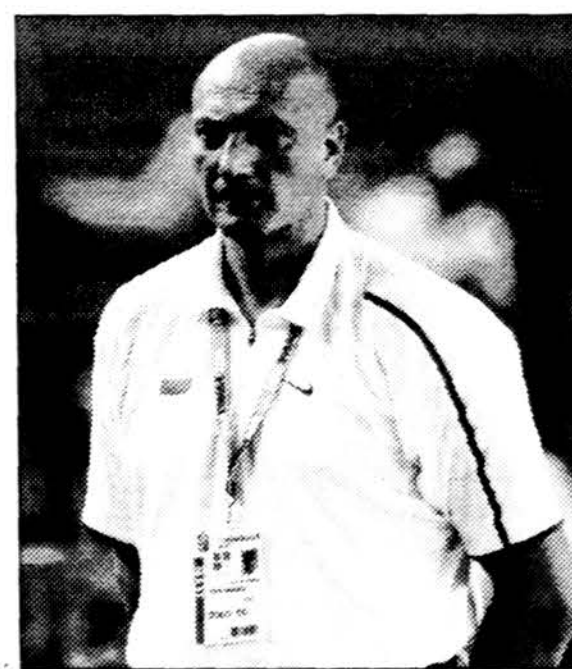
Rinktinė — pirma C grupėje

Palma de Maljorka, rugsėjo 5 d. (ELTA) — Lietuvos vyrų krepšinio rinktinė Ispanijoje vykstančio 3-ojo Europos čempionato trečiojo turo rungtynėse C grupėje trečią dieną po atkaklios kovos 84:80 (30:17, 19:15, 19:25, 16:23) įveikė Vokietijos komandą ir su trimis pergalėmis iš tiek pat galimų užėmė pirmąją vietą grupėje.

Abi komandos jau anksčiau buvo užsitikrinusios vietas antrajame etape.

Mūsų šalies rinktinėje rezultatyviausiai žaidė Darjušas Lavrinovičius, pelnęs 18 taškų. Šarūnas Jasiukevičius surinko 15 taškų ir atliko 10 rezultatyvių perdavimų, Ramūnas Šiškauskas įmetė 13 taškų, Darius Songaila pridėjo 11 taškų.

Vokietijos ekipai Dirk Nowitzki pelnė 28 taškus ir atkovojo 9 kamuolius, Ademola Okulaja surinko 12 taškų, Roberto Gareto (Robert Garrett) sąskaitoje — 10 taškų.



Rinktinės treneris Ramūnas Butautas. Eltos nuotr.

Lietuvos vyrų krepšinio rinktinė Europos čempionato pirmajame etape sulaukė tiek sirgalių, kiek negalėjo tikėtis. Nors buvo planuojama, kad Palma de Maljorka pasieks apie 500 gerbėjų

Nukelta į 6 psl.

Šiame numeryje:

- Sporto apžvalga. Futbolas. Lengvoji atletika. Žinios iš Lietuvos (p. 2, 8, 9)
- Ar ilgai bus žlugdomas piliečių pasitikėjimas valstybe? (p. 3)
- Kazimierietėms — 100 metų (p. 4-5)
- Kaip kalbame (p. 8)
- Prelato M. Krupavičiaus vaikystė (3) (p. 9)
- Cicero lietuvių padangėje (p. 10)
- Su sporto darbuotoju S. Krašausku atsisveikinant (p. 11)

Valiutų santykis

1 USD — 2.54 LT
1 EUR — 3.45 LT

DRAUGAS

4545 WEST 63rd STREET • CHICAGO, ILLINOIS 60629
TEL.: 773-585-9500 • FAX: 773-585-8284 • WWW.DRAUGAS.ORG

PERIODICALS

NEWSPAPER - DO NOT DELAY - Date Mailed 09-06-07

S53 P1 051508 GRATIS
THE LIBRARY OF CONGRESS
EUROPEAN READING ROOM
SERIALS DIVISION
WASHINGTON DC 20540-4830

*****ORIGIN MIXED ADC 604

SPORTO



APŽVALGA



FUTBOLAS

Paruošė Ed. Šulaitis



„Fire“ pralaimėjo prieš New York „Red Bulls“

Praėjusį sekmadienį Čikagos „Fire“ profesionalų futbolo komanda nepajėgė įveikti gerai žaidusios New York „Red Bulls“ vienuolikės, kuriai nusileido minimaliu 0:1 rezultatu. Visoje Amerikoje per televiziją rodytame susitikime Čikagos atstovai net

nesukūrė rimtesnių progų įvarčiams pasiekti.

Po šio susitikimo „Fire“ tebėra MLS lygos Rytų konferencijos lentelės priešpaskutinėje vietoje. Su 26 taškais jie 6 taškais aplenkia uodegėlėje esančią Toronto FC komandą.

Čikagoje bus moterų profesionalių komanda

Nuo 2009 metų pavasario JAV yra planuojama JAV moterų futbolo profesionalių lyga. Čia žada dalyvauti mažiausiai septynių miestų komandos.

Kaip sako buvęs „Fire“ generalinis vadovas Peter Wilt jis kartu su

grupe Čikagos investuotojų sudarys šiame mieste moterų komandą, kuri žais šioje naujoje lygoje. Čikagos klubas, kuris dar net pavadinimo neturi, planuoja žaisti Toyota Park aikštėje, ten kur rungtyniauja „Fire“ klubo vyrai.

„Lituanica“ žais su „International“ komanda

Šį sekmadienį, rugsėjo 9 d. „Metropolitan“ Soccer lyga pradės savo pirmenybių susitikimus, nes visi rugpjūčio paskutinį sekmadienį turėję įvykti susitikimai buvo atšaukti.

„Lituanica“ komanda turės važiuoti į tolumoje šiaurėje esantį Elk Grove Village miestelį, kur Burden Field aikštėje kovos su „Internatio-

nal“ vienuolike. Rungtynių pradžia — 12 val. p.p.

Rugsėjo 16 d. lietuviai turės dar tolimesnę išvyką. Tą sekmadienį mūsiškiai Lake Villa miestelyje susikibs su „Fichte Rams“ vienuolike.

Reikia palinkėti mūsų vyrams geros sėkmės!

Čikagoje žais Brazilijos futbolo rinktinė

Šį sekmadienį, rugsėjo 9 d. Čikagos Soldier Field stadione įvyks vienos iš įdomiausių šių metų futbolo rungtynių šiame mieste. Jose pasirodys FIFA lentelėje pirmoje vietoje pasaulyje esanti Brazilijos ekipa, kuri susitiks su JAV futbolininkais (jie toje pačioje lentelėje yra 17).

Nors JAV valstybinė futbolo rinktinė paskutiniu ratu yra pralaimėjusi 4 susitikimus iš eilės, ši kartą žada pasitaisyti Čikagos publikos akyse. JAV komandoje bus galima matyti daugumą žaidėjų, atstovaujančių geroms Europos futbolo komandoms.

Čia pasirodys ir Čikagos „Fire“ profesionalų komandos buvusieji žaidėjai. Da Marcus Beasley, Carlos Bocanegra ir Josk Wolff, dabar žai-

džiantys pajėgiose Europos futbolo vienuolikėse.

Brazilija 5 kartus iškovojo pasaulio čempionų titulą, savo gretose turės FIFA 2004 ir 2005 metų geriausiu pasaulio žaidėju išrinktą Ronaldiną ir šiemet į šį titulą pretenduojantį brazilą Kaka (Brazilijoje žaidėjai vadinami tik vardais).

Iki šiol JAV rinktinė su Brazilija yra žaidusi 12 kartų ir laimėjusi tik vieną pergalę. Tas atsitiko 1998 m. „Golden Cup“ varžybose Los Angeles amerikiečių rinktinė įveikė brazilus 1:0.

Šio sekmadienio JAV—Brazilijos rungtynių Soldier Field stadione pradžia 3 val. po pietų. Bilietų tikimasi bus dar galima gauti prie įėjimo, nes stadione yra apie 60,000 vietų.

Lietuvos futbolo rinktinė žais su škotais ir Farerų salų futbolininkais

Per keturias dienas Lietuvos futbolo rinktinė turės dvi rungtynes 2008 m. Europos pirmenybių atrankiniame turnyre.

Šį šeštadienį, rugsėjo 8 d., Lietuvos rinktinė išvykoje susitiks su Škotijos atstovais. O rugsėjo 12 d. Kaune (S. Dariaus ir S. Girėno stadione) 8 val. vakaro prasidės susitikimas su Farerų salų komanda.

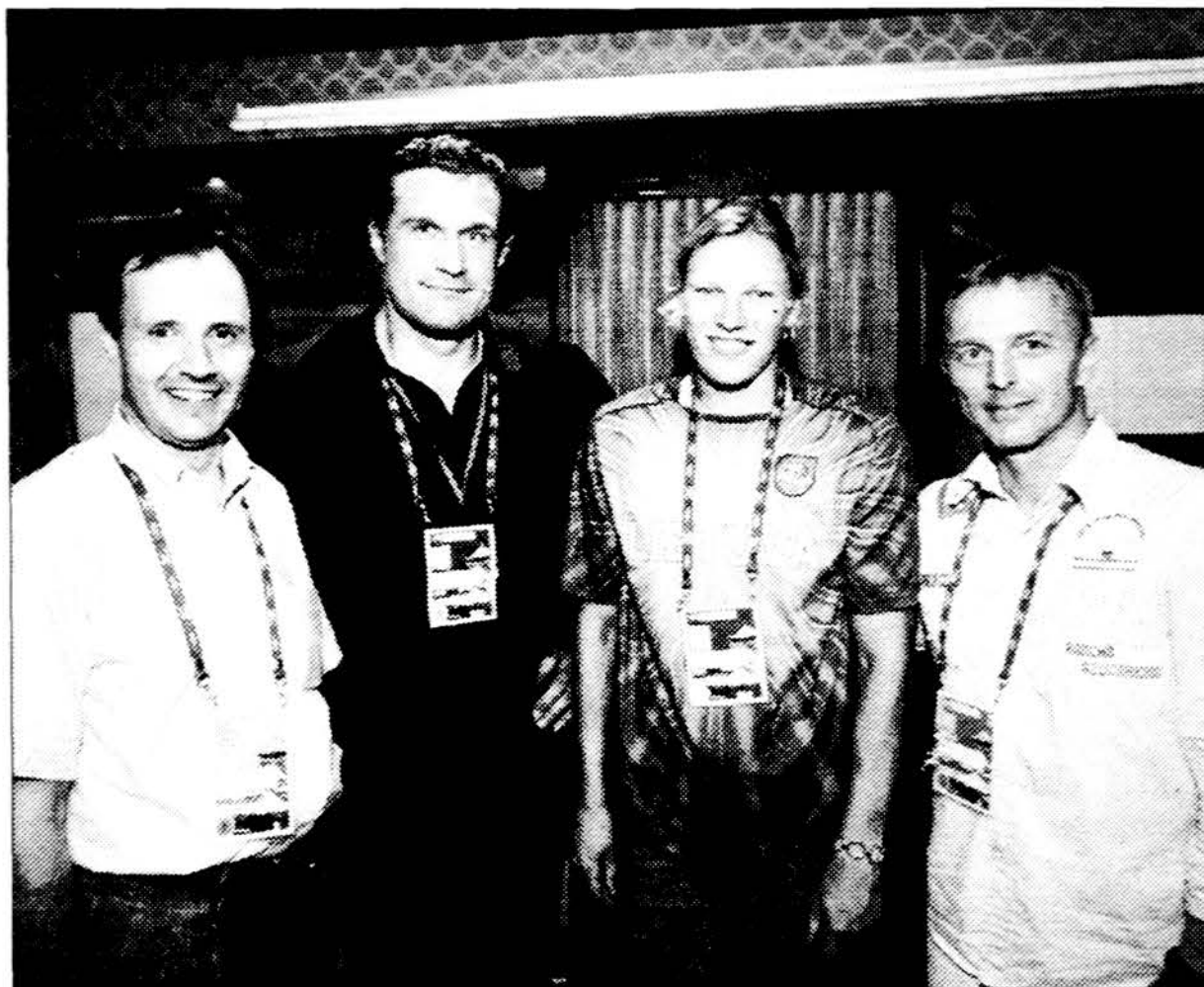
Lietuvos rinktinės treneris A.

Liubinskas tikisi, kad šį kartą iš Škotijos mūsiškiai parsiveš 1 tašką, sužaisdami lygiomis su savo varžovais. Praėjusių metų rugsėjį pirmojo rato rungtynėse škotai Kaune lietuvius įveikė 2:1.

Treneris pranašauja, kad prieš Farerų salų futbolininkus mūsiškiai tenkintų tik pergalę. Pirmame rate mūsiškiai prieš juos irgi buvo iškovoję pergalę.

LENGVOJI ATLETIKA

PASAULIO LENGVOSIOS ATLETIKOS PIRMENYBĖS OSAKA



Sportininkai A. Skujytė ir V. Alekna kartu su Lietuvos ambasadoriumi Japonijoje Dainiumi Kamaičiu ir Lietuvos lengvosios atletikos federacijos prezidentu Eimantu Skrabučiu.

Alfredo Pliadžio nuotr.

RIMAS GEDEIKA

Rugpjūčio 25 – spalio 2 d. Osaka vykusiose 11-ojo Pasaulio lengvosios atletikos čempionato septynkovės varžybose Lietuvos atstovė Austra Skujytė užėmė 6-ąją vietą, o disko metimo varžybose Virgilijus Alekna — ketvirtą vietą. Daug žmonių nusiiminė šiais jų rezultatais, dauguma tikėjosi, kad Austra ir Virgilijus laimės po medalių.

Deja, kaip Virgilijus sakė interviu, „Aš esu sportininkas ir taip atsitinka“. (Iki šių varžybų Virgilijus buvo laimėjęs 37 varžybas iš eilės!).

Ko žmonės nežinojo, kad abu sportininkai turėjo kojos traumą, tačiau nepaisant to, jie dalyvavo varžybose. Nors Austrai koją labai skaudėjo, po šešių rungčių ji buvo trečioje vietoje. Buvo likusi tik viena rungtis — 800 metrų bėgimas. Ji bėgo, kiek galėjo, bet jos trauma neleido jai bėgti taip, kaip ji gali. Austra baigė bėgti, bet buvo paskutinė ir taip nukrito iš trečios vietos iki šeštos.

Virgilijui traumotą koją taip skaudėjo, kad vienu metu jis net galvojo nerungtyniauti čempionate. Vis dėlto nusprendė kovoti, nors ir žinojo, kad jam nepavyks iškovoti medalių.

Nei Austra, nei Virgilijus viešai neskelbė turį traumą. Taip pat nei vienas, nei kitas neteigė, jog dėl savo traumų nelaimėjo medalių.

Po visų įtemptų varžybų, norėdami atsipalaiduoti, jie kartu su Lietuvos ambasadoriumi Japonijoje Dainiumi Kamaičiu, Lietuvos lengvosios atletikos prezidentu Eimantu Skrabučiu ir fotografu Alfredu Pliadžiu nuėjo į restoraną. Vakarienės metu sportininkai jautėsi ramūs, be spaudimo ir geros nuotaikos. Jie parodė savo paprastą žmogišką pusę, o ne kaip mes esame juos įpratę matyti — rungtynių metu ar kituose oficialiuose renginiuose. Šias linksmas, be įtampos akimirkas su sportininkais pagavo fotografas Alfredas Pliadis.

DRAUGAS

(USPS-161000)

THE LITHUANIAN WORLD WIDE DAILY

Published daily except Sundays and Mondays, legal Holidays, the Tuesdays following Monday observance of legal Holidays as well as Dec. 26th and Jan. 2nd by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589. Tel.: 773-585-9500.

Periodical class postage paid at Chicago, IL and additional mailing offices.

Subscription Rates: \$150.00.

Postmaster: Send address changes to

Draugas – 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.

Mazindami pašto išlaidas, pakvitavimų už prenumeratą nesiunčiame. Prie pavardės ir adreso, siųsdami laikraštį pažymime, iki kada prenumerata galioja.

Draugo prenumerata yra mokama iš anksto.

JAV
Metams \$150.00 • 1/2 metų \$80.00 • 3 mėn. \$57.00
Pirma klasė: kasdien \$340.00 • visos savaitės \$240.00

Kanadoje (USD)

Metams \$215.00 • 1/2 metų \$130.00
• 3 mėn. \$100.00

Užsakant į Lietuvą ir kitas užsienio šalis

Oro paštu

Metams \$600.00 • 1/2 metų \$300.00

Į Lietuvą reguliariu paštu

Metams \$120.00 • 1/2 metų \$66.00

TIK ŠEŠTADIENIO LAIDA:

JAV
Metams \$95.00 • 1/2 metų \$70.00
• 3 mėn. \$48.00

Kanadoje (USD)

Metams \$150.00 • 1/2 metų \$120.00
• 3 mėn. \$75.00

Užsakant į Lietuvą ir kitas užsienio šalis

Oro paštu

Metams \$220.00 • 1/2 metų \$120.00

Į Lietuvą reguliariu paštu

Metams \$70.00

Vyriausia redaktorė – Dalia Cidzikaitė

redakcija@draugas.org

Kultūrinio šeštadienio priedo redaktorius –

kun. dr. Kęstutis A. Trimakas

kultura@draugas.org

Moderatorius – kun. Viktoras Rimšelis

• Administracija dirba kasdien,

nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.

• Redakcija dirba kasdien,

nuo 7:00 iki 3:00, šeštadieniais nedirba.

• Redakcija už skelbimų turinį neatsako.

Skelbimų kainos atsiunčiamos,

gavus prašymą, ką nors skelbti.

• Redakcija straipsnius taisy savo nuožiūra.

Nenaudotų straipsnių nesaugo.

Siunčiant prašome prisiimti kopiją.

El-paštas:

rastine@draugas.org

skelbimai@draugas.org

administracija@draugas.org

Daugiau sporto žinių ieškokite 8-9 psl.

AR ILGAI BUS ŽLUGDOMAS PILIEČIŲ PASITIKĖJIMAS VALSTYBE?

Seimo Nacionalinio saugumo ir gynybos komiteto (NSGK) pirmininkas Algimantas Matulevičius ketvirtadienį piktinosi V. Uspaskicho registravimu kandidatu į Seimą ir bendromis tendencijomis valstybėje.

„Stebint pastarųjų metų kai kurių valstybės institucijų ir pareigūnų elgesį bei jų priimamus sprendimus, susidaro įspūdis, kad sąmoningai ar ne, bet ryškėja kenkimo valstybei tendencijos. Neapgalvotas Konstitucinio Teismo nutarimas dėl dvigubos pilietybės, gausus Ministro Pirmininko kuriamų darbo grupių skaičius ir šių grupių sprendimai, nuo teisėsaugos besislapstančio Viktoro Uspaskicho registravimas kandidatu į Seimą – tai tik keletas pavyzdžių, parodančių, kaip valstybė nuolat balansuoja ties moralės ir teisingumo principais“ – teigė A. Matulevičius.

Anot seimūno, gerbti reikia ne tik Konstitucinį Teismą (KT), bet ir jo žmones, kuriems KT sprendimai privalo stiprinti valstybę ir būti naudingi Lietuvos žmonėms. Komiteto pirmininko teigimu, nedera priimti tokių sprendimų, kurie taip suskaldo tautą, kad joks priešas neįstengtų to atlikti.

A. Matulevičiaus nuomone, viską vainikuoja iš niekur nieko specialiai sukurtas konfliktas šalies viduje dėl neva ant žydų kapaviečių statomų Karaliaus Mindaugo apartamentų, peraugantis į tarptautinį skandalą. Ministro pirmininko sudaryta naujoji darbo grupė, itin greitai (per savaitę) „nuodugniai“ ištiria padėtį ir pateikia verdiktą – nugriauti lyg tai nelegaliai statomus statinius. Tačiau statybos vyksta visiškai legaliai, leidimai išduoti laikantis visų šalies įstatymų. Vienas iš komisijos vadovų užuot aprašinėjęs aistras ir aiškiai paaiškinęs, kad mūsų valstybėje turime tvarkytis mes patys ir griežtai laikytis visų įstatymų reikalavimų, pareiškia: „tiesos klausimas jau nebeaktualus“.

„Po tokių pareiškimų darosi nebeįdomu ir kirba vienas klausimas: „kokiame valstybėje mes gyvename?“ – teigia Seimo narys.

Pasak jo, šalies vadovai privalo labai rimtai reaguoti į panašius atvejus ir ne tik reaguoti, bet analizuoti, ar šie veiksmai nėra vykdomi tam, kad būtų pakenkta Lietuvos valstybei ir jos piliečiams.

„Privalome pirmiausia gerbti save ir savo valstybę, tada mus gerbs ir kiti. Bet kokiems akibrokštams prieš Lietuvą ir teisėtus jos interesus privalome solidžiai, bet tvirtai priešpastatyti įstatymo ir pagarbos principą.“ – teigia NSGK pirmininkas.

V. Uspaskichą Lietuva čia registruoja, čia kaltina

Nuo teisėsaugos besislapstantis ir į Rusiją pabėgęs bei politinio prieglobsčio pasiprašęs Darbo partijos (DP) lyderis buvo registruotas kandidatu į Seimą Dzūkijos rinkiminėje apygardoje.

Nors Vyriausioji rinkimų komisija (VRK) užvakar ir susiginėjo dėl V. Uspaskicho gyvenamosios vietos, bet nutarė įregistruoti V. Uspaskichą kandidatu. Toks sprendimas dar iki išrenkant politiką į Seimą suteikia jam teisinę neliečiamybę. Tapęs kandidatu V. Uspaskichas įgyja neliečiamybę ir be VRK sprendimo negali būti traukiamas baudžiamojon atsakomybėn, suimtas, ar kitaip negali būti suvaržyta jo laisvė. Tiesa, iškart po to prokuratūra kreipėsi į VRK, kad imunitetas būtų panaikintas.

Prokurorai teigia, jog Rusijoje nuo Lietuvos teisėsaugos besislapstančio V. Uspaskicho vadovauta partija 2005 metais nuslėpė ir nedeklaravo virš 8 mln. litų gautų pajamų bei virš 7 mln. litų išlaidų. Generalinės prokuratūros Organizuotų nusikaltimų ir korupcijos tyrimo departamente „atliekamas ikiteisminis tyrimas baudžiamojame byloje dėl apgaulingo buhalterinės apskaitos tvarkymo, nusikalstamu būdu įgytų pinigų ar turto legalizavimo ir kitų nusikaltimų“. Šioje byloje V. Uspaskichas yra pripažintas įtariamuoju.

Šnipiškų butus siūloma griauti

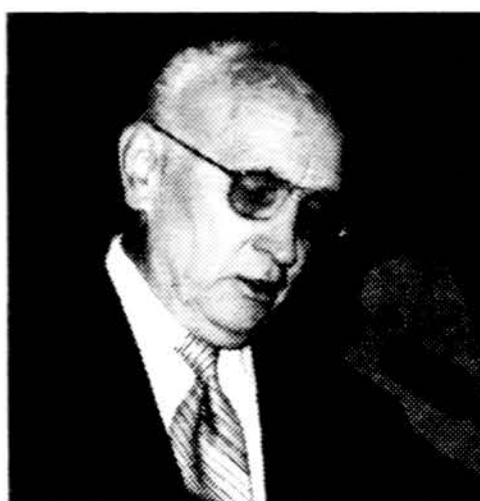
Dalis Šnipiškėse statomų Karaliaus Mindaugo butų turėtų būti nugriauta, paskelbė speciali darbo grupė, tirianti, manoma, nelegalias statybas buvusių žydų kapinių teritorijoje miesto centre. Tuo metu Generalinė prokuratūra privalo išsiaiškinti, ar teisėtai sostinės centre privati bendrovė įsigijo žemės.

Rugsėjo 4 d. tokie pasiūlymai buvo pateikti Premjerui Gediminui Kirkilui. Šnipiškų kapinių klausimą nagrinėja Premjero pernai gruodį sudaryta ir praėjusią savaitę performuota darbo grupė. Iki 2007 m. pabaigos darbo grupė G. Kirkilui dar turi pateikti pasiūlymus dėl teritorijos, kurioje buvo Šnipiškų žydų kapinės, statuso ir buvusių Šnipiškų žydų kapinių įamžinimo.

Ginčai dėl to, kurioje vietoje veikė XIX a. viduryje uždarytos žydų kapinės, tęsiasi nuo 2005 m., kuomet grupė JAV žydų bendruomenės atstovų pasipiktino, anot jų, buvusių žydų kapinių vietoje Vilniaus centre vykstančiomis statybomis. Buvusio „Žalgirio“ baseino vietoje statybas užsakiusi bendrovė, pasitelkusi kai kurių archeologų tyrinėjimus, tikina, kad žydų kapinės buvo keliasdešimt metrų į šoną nuo dabartinių statybų, tačiau su tuo nesutinka Istorijos institutas.

Gegužę ginčijamą teritoriją apžiūrėję tarptautiniai žydų ekspertai pareiškė, kad statybos beveik neabejotinai iš dalies patenka ant buvusių žydų senkapių. Jie pareikalavo darbų nedelsiant stabdyti ir leisti ištirinėti teritoriją. Netrukus užsienio žydų organizacijos pareikalavo grąžinti nuosavybės teises į šį žemės plotą.

Balsas.lt
LRT



Ar keisti Amerikos konstituciją

ALEKSAS VITKUS

Kai spaudoje pasipylė daugybė straipsnių apie 32-metės meksikietės Elvira Arellano kovą prieš JAV vyriausybės planus ją, nelegaliai į Ameriką atvykusią ir čia pagimdžiusią vaiką, kuris pagal JAV konstituciją automatiškai tapo Amerikos piliečiu, sugrąžinti atgal į Meksiką, laikraščiuose, per radiją ir TV kilo ištisa audra labai jausmingų pasisakymų. Vieni jų karštai užstoja motinos teisę pasilikti Amerikoje su savo dabar jau 8 metų sūnumi, Amerikos piliečiu, taip neišardant šeimos. Kiti reikalavo, kad Arellano, kaip nelegali imigrantė, turėtų būti grąžinta į savo kilmės kraštą – Meksiką, o sūnų, kad šeima nebūtų sugriauta, leisti pasiimti su savimi.

Bandant išspręsti Arellano ir tūkstančių šeimų panašias problemas, tuojau pasigirdo siūlymai keisti JAV konstituciją, pakeičiant ar atšaukiant senąją XIV pataisą, kuri buvo priimta 1866 m., o valstijų ratifikuota 1868 m., ir taip tapusi konstitucijos dalimi. Joje išakmiai teigiama, kad „visi asmenys, gimę ar natūralizuoti Amerikoje tampa JAV ir tos valstijos, kurioje jie gyvena, piliečiais“. Tokios pataisos JAV konstitucijoje jau buvo daromos ir vėl atšaukiamos, pvz., 1919 m. priimta XVIII pataisa, draudžianti alkoholinių gėrimų gamybą, prekybą ir transportą, 1933 m. buvo atšaukta priėmus XXI pataisą.

Politologai ir politikai laikosi nuomonės, kad konstitucija turėtų būti keičiama tik labai svarbiais atvejais, ir tai jų oponentai atsako, kad iki šiol jau yra priimtos iš viso net 27 konstitucijos pataisos, paskutinė iš jų – 1992 m., pagal kurią Kongreso nariams buvo pakeltos algos. Tai, bent jau man, tikrai neatrodė svarbus valstybės konstitucinio lygio reikalas. Tuo nenoriu pasakyti, kad pataisos būdavo priimamos be ypatingai svarbaus reikalo. Tik prisiminkime 1920 m. priimtą XIX pataisą, pagaliau suteikusią moterims ilgai lauktą balsavimo teisę, ar 1951 m. priimtą XXII pataisą, leidžiančią pilietį būti išrinktu JAV prezidentu ne daugiau kaip du kartus, arba 1967 m. XXV pataisą, kuri nustatė JAV prezidento „įpėdinystės“ teisę.

Ar keisti JAV konstituciją? Prieš maždaug trejus metus „Drauge“ du kartus rašiau ta pačia konstitucijos keitimo tema, bet dėl visai kitų priežasčių. Pirmą kartą, kai Massachusetts valstijos vyriausiasis teismas nutarė, kad draudimas tos pačios lyties asmenims tuoktis prieštarauja konstitucijai, o prezidentas George W. Bush pareiškė remsis JAV konstitucijos pataisą, uždraudžiančią tos pačios lyties asmenų santuokas.

Po 2004 m. įvykusių prezidentinių rinkimų tas konstitucijos pakeitimo klausimas vėl iškilo. Jei kandidatas į prezidentus John Kerry būtų tuomet laimėjęs Ohio valstijoje, jis būtų surinkęs daugiau rinkiminių balsų ir tapęs Amerikos prezidentu, nors Bush ir buvo jį pralenkęs net 4 mln. piliečių tiesioginių balsų. Panašiai atsitiko ir 2000 m., kada Al Gore rinkimus pralaimėjo, nors ir surinko pusę milijono balsų daugiau negu prezidentu tapęs Bush, gavęs daugiau rinkiminių balsų.

Tas pats atsitiko net du kartus ir XIX šimtmetyje. Nežiūrint tokio nukrypimo nuo tiesioginio balsavimo, politikai vis dėlto nesusiprato ar nepriširgė atvesti konstitucijos į logišką tiesioginio balsavimo kelią. Ar ne ironiška, kad kariaujame Irake, kur norėdami įvesti demokratiją, einame prie tiesioginio balsavimo, o Amerikoje liekame prie senojo „electoral college“?

Konstitucijos keitimas nėra vaikų žaidimas ir jos nereikėtų keisti dėl kokio nors paprasto nereikšmingo reikalo. Bet čia kalbame apie milijonus nelegaliai į Ameriką įsmukusių Meksikos ar kitų valstybių piliečių, kurie, į šį kraštą atvykę nelegaliai, gimdo vaikus, tampančius legaliais (!) JAV piliečiais.

Manau, kad tai pataisyti neturėtų būti sunku, nes naujoje pataisoje reikėtų dabartinės XIV pataisos pagrindinį sakinį perredaguoti į: „Visi asmenys, gimę į JAV legaliai atvykusiems tėvams ar natūralizuoti Amerikoje, tampa jos piliečiais“. Surašyti tikslią nepriekaištingą pataisos apibrėžimą palikčiau įstatymo žinovams.

Matau tik vieną bėdą. Kaip ir visos pataisos, jos priėmimas užimtų nemažai laiko, kaip paprastai būna, kai valdžios atstovai nutaria ką nors spręsti. Kad didžiulis Amerikos valdžios aparatas yra neveiksmingas, gerai supranta ir patys politikai, tai galima matyti iš kelių mano parinktų jų pasisakymų, pabrėžiančių tipiską jos nelankstumą ir lyg kokio smagračio inertiškumą. Pvz., prezidentas Thomas Jefferson (1801–1809) ironiškai sakė, kad, „jei mus mokyty Washington biurokratai, kada sėti ir kada pjauti, mums greitai pritrūktų duonos.“ Prezidentas Ronald Reagan (1981–1989) valdžią vaizdžiai palygino su mažu kūdikiu: „Jo visas virškinimo traktas viename gale prasideda burna su dideliu apetitu, o kitame gale jis baigiasi nesuvaldomu neatsakingumu.“ Garsusis Amerikos humoristas Mark Twain (1835–1910) yra taip pasakęs: „Nors mūsų valdymo forma yra demokratija, Amerika yra turbūt vienintelis kraštas, kur reikia laukti ketverių metų, norint pakeisti valdžią, ką ji bedarytų.“

Toks humoras kartais gali būti vienas iš geriausių būdų protestuoti prieš valdžios piktnaudžiavimą ir paperkamumą. Humoras ir satyra demokratijoje kartais gali išryškinti ir valdžios programų netinkamumą ar logikos stoką jos veiksmuose ar įstatymuose. Bet ar jo pakaks norint pakeisti konstituciją ir taip išspręsti šią kietą imigracijos problemą? Labai abejoju. Kongresas po ilgų svarstymų ir debatų gal tik pakeis kai kuriuos imigracijos įstatymus, o ne pačią konstituciją.

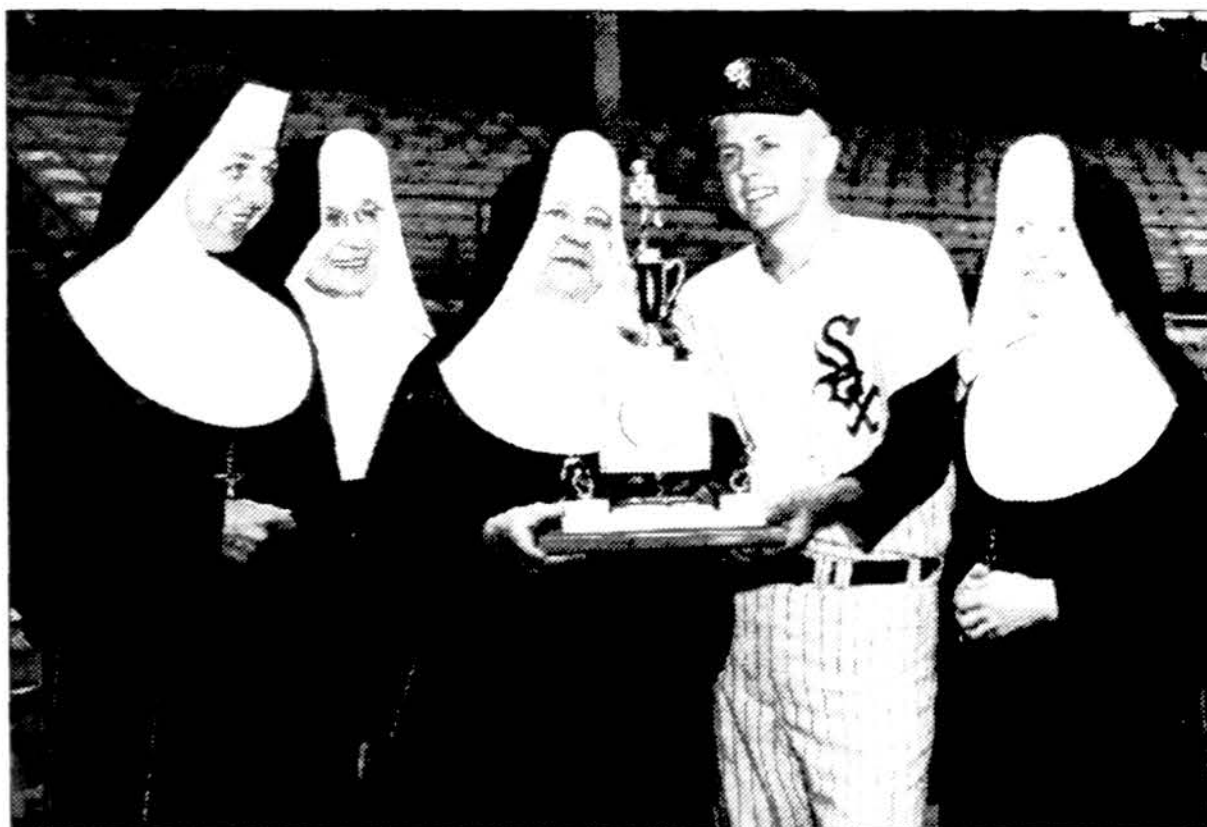
Kazimierietėms – 100 metų



Prie Motinos Marijos Kaupaitės portreto, 1962 m. liepos 27 d.



Seserys su Maria High School mokinėmis, 1961 metai.



Kazimierietės nėra abejingos ir sportui, 1965 metai.

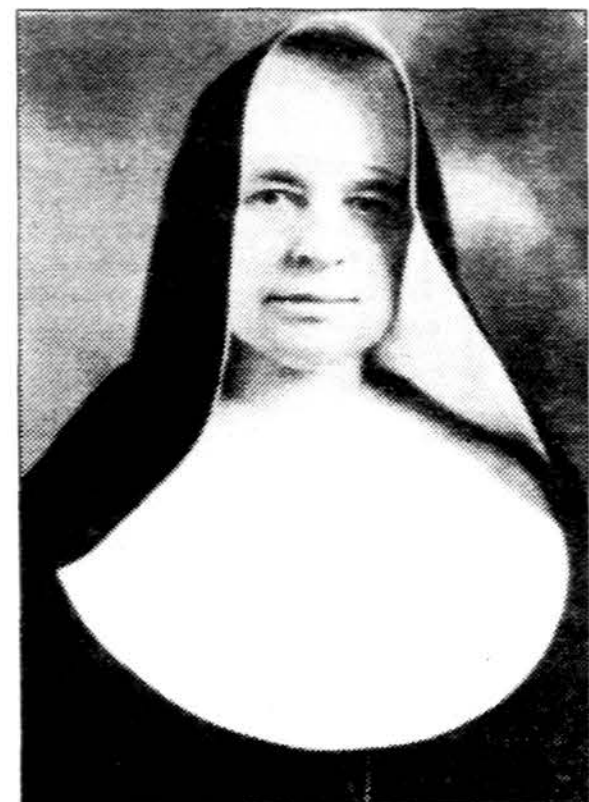
Viena pirmųjų kazimieriečių, Kazimiera Kaupaitė, į JAV pirmą kartą atvyko 1897 metais šeimininkauti savo broliui kunigui Antanui, kuris tuo metu tarnavo Šv. Juzapo parapijoje Scranton, Pennsylvania. Per pirmuosius ketverius gyvenimo metus Kazimiera JAV susipažino su vienuolėmis, ją patraukė religinis gyvenimas.

1902 metais Lietuvoje ji nusprendė tapti tikybos mokytoja, kad galėtų padėti Amerikos lietuviams išlaikyti tikėjimą, dvasines ir kultūrines vertybes. Savo studijas Kazimiera pradėjo Šveicarijoje, Ingenbohl, kartu su dviem kitom vienuolėmis. Besimokydama Šveicarijoje, Kazimiera paprašė savo brolio kun. Antano ir draugo kun. A. Miluko surasti kunigą, kuris galėtų vadovauti seserų kongregacijai. 1905 m. juo sutiko būti Antanas Staniukynas. Jam pavyko įtikinti tuometinį Harrisburg, PA vyskupą Shanahan paremti kongregaciją ir jos įkūrimą. Tad vyskupo prašymu sesuo Kazimiera ir dvi kitos vienuolės buvo priimtoms į Švenčiausios Marijos Širdies vienuoliją. Bet jau 1907 metais Antano Staniukyno iniciatyva Scranton, PA buvo įkurta nauja Šv. Kazimiero seserų kongregacija. 1907 m. rugpjūčio 28 d. vyskupas visoms trimis seserims suteikė naujus religinius vardus: Kazimiera tapo Marija, Judita – seserimi Concepta, o Antanina – seserimi Immaculata.

1908 m. seserys pradėjo savo švietėjišką darbą Mt. Carmel, PA.

Po kelerių metų buvo nuspręsta kazimierietes įkurdinti Čikagoje, kur tuo metu buvo gausi lietuvių bendruomenė. Naujų Motiniškųjų namų statyba buvo baigta 1911 m., tais metais duris pravėrė ir Šv. Kazimiero akademija (nuo 1952 m. Maria High School).

Įvairioms parapijoms trūko seserų, kurios galėtų mokytojauti, pra-



Motina Marija Kaupaitė

šymai ėjo iš Waukegan, IL, Philadelphia, PA bei kitų telkinių, išsibarsčiusių po visas JAV. 1913 m. sesuo Marija buvo išrinkta pirmąja kongregacijos generaline vyresniąja ir buvo ja 27 metus iki pat mirties.

1920 m., neseniai praūžus Pirmajam pasauliniam karui, Motina Marija kartu su kitomis vienuolėmis nuvyko į Lietuvą, kad ten įkurtų kongregacijos padalinį bei mokyklą. Nors Lietuvoje tuomet dar vyko kovos su lenkais, kazimierietėms pavyko įkurti naują padalinį, jų gretos greit augo. Kauno vyskupas kazimierietėms atidavė kamaldulių vienuolyno patalpas Pažaislyje. Vėliau, Sovietų Sąjungai okupavus Lietuvą, vienuolės turėjo slapstytis, buvo išblaškytos po įvairius Lietuvos kampelius, negalėjo dėvėti vienuolių drabužių, mokytojauti mokyklose. 1992 m. Pažaislis kazimierietėms buvo grąžintas, čia šiuo metu gyvena 15 vienuolių, o visa kongregacija vienija 65 nares.

JAV 1928 m. Motina Marija įkūrė Šventojo Kryžiaus ligoninę Čikagoje,



Seserys kazimierietės šokių pamokoje.

vėliau rėmė Loretto ligoninę bei kelias nedideles ligonines Nebraska valstijoje. Ji siuntė seseris dirbti į New Mexico, vėliau, po Marijos mirties, seserys vyko dirbti į Argentiną, Pietų Ameriką skleisti krikščioniško žodžio bei dirbti apaštalinį darbą. Motina Marija mirė 1940 m., balandžio 17 d. Čikagoje, IL, apsupta kitų vienuolių.

Išlaikyti seserų kazimieriečių kongregacijai, ypač po nuolatinio rėmėjo, dvasios tėvo Antano Staninkyno mirties, buvo įkurta seserų rėmimo draugija (Sister of St. Casimir Auxiliary). Vienu metu joje buvo net 6,000 narių, šiuo metu jų – 500.

Šv. Kazimiero seserų emblema – lelija, kardas ir karūna – buvo sukurta Harrisburg, PA vyskupo Shanahan ir padovanota seserims 1907 m. Kalėdų proga. Lelija simbolizuoja širdingumą, kardas – poreikį kovoti su savanaudiškumu, karūna – dovaną, pažadėtą Kristaus tiems, kurie liks jam ištikimi.



Sesuo M. Dorota tikrina elektros parodumus.



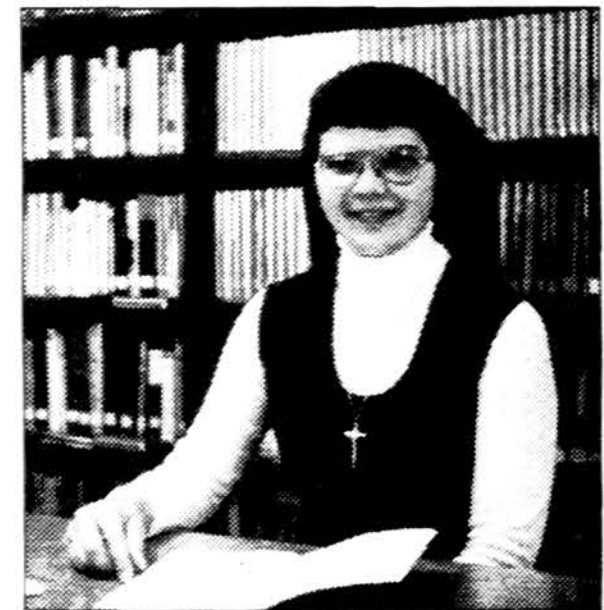
Seserys apžiūri naujų statybų vietą ir planus.



Ses. M. Celena ir ses. M. Benigna – pirmosios kandidatės Amerikoje, daro pirmuosius išadus Villa Maria koplyčioje, 1942 m.



Seserys kazimierietės koncerto metu, 1968 m.



Ses. Rožė, tik ką baigusi biologijos studijas.



Margučių maringtoja, 1976 m.



Ses. M. Paulissa, S.S.C. lanko Josephine Bura ligoninėje, 1975 m.



Ses. M. Reginalda seserų instituto koncerto metu.



Šiluvos atlydai Chicago, seselės kazimierietės, 1973 m.

Jono Kuprio nuotrauka



Krepšininkai Š. Jasikevičius ir D. Lavrinovičius.

EPA/ELTA nuotr.

Rinktinė — pirma C grupėje

Atkelta iš 1 psl.

iš Lietuvos, pirmas trejas rungtynes Palmos arenoje stebėjo apie 2,000 sirgalių iš Lietuvos.

Vis dėlto Lietuvos krepšinio aistrulių „tėvų“ laikomas Tomas Balaišis įsitikinęs, kad antrajame etape Madride lietuvius palaikys mažesnis būrys sirgalių.

„Kai pamatėme, kiek čia lietuvių, negalėjome patikėti, — dviejų tūkstančių lietuvių aistrulių minia nustebino T. Balaišis. — Visuomet buvo skelbiama, kad bilietai išpirkti, tačiau atvykę matydavome pustuštę salę“.

Bilietų į Europos pirmenybių C grupės rungtynes rungtynių dienomis nebebūdavo, nors arenoje nesunkiai buvo galima rasti laisvų vietų.

„Madridas — ne Maljorka, todėl žmonės rungtynių nederins su atostogomis, — įsitikinęs T. Balaišis, kuris mano, kad antrajame etape Lietuvos sirgalių bus mažiau. — Dabar pasitaikė tinkamas laikas ir vieta“.

Apie rinktinės žaidimą kalbėdamas sirgalius neslėpė optimizmo. „Sirgalių skaičius priklausys nuo rinktinės. Kuo daugiau pergalių bus, tuo daugiau žmonių atvažiuos, ir atvirkščiai. Tačiau taip nenutiks, nes bus tik pergalės“, — rimtu veidu tvirtino T. Balaišis.

Portalo Balsas.lt paskelbė krepšininkų ir krepšinio specialistų pasisakymus, iš kurių galima matyti, ko

reikėtų tikėtis iš Lietuvos rinktinės ateityje.

Dirk Bauerman, vyriausiasis Vokietijos rinktinės treneris.

Pirmiausiai, sveikinu Lietuvos komandą su puikia pergale. Dvikovos pabaigoje galėjome iškovoti pergalę, bet mums nepavyko. Dėkoju Maljorkos gyventojams už palaikymą, nes jautėmės lyg žaistume namuose.

Lietuva turi tiek daug gerų žaidėjų. Pavyzdžiui, Javtokas šiandien net nežaidė, bet kiti krepšininkai atrodė labai gerai. Galbūt išskyrus Jose Manuel Calderon, Jasikevičius yra geriausias žaidėjas Europoje. Jis puikiai kontroliuoja žaidimą.

Pascal Roller, Vokietijos rinktinės gynėjas.

Buvo labai sunki rungtynių pradžia, kurioje atsilikome. Antroje rungtynių pusėje bandėme vyti varžovus, tačiau pralaimėjome dvikovą.

Norėdami laimėti prieš tokią komandą kaip Lietuvą, turėtume žaisti aukščiausio lygio krepšinį visas 40 minučių.

Darius Songaila, Lietuvos rinktinės puolėjas.

Tai buvo geros ir labai sudėtingos rungtynės. Manau, kad antroje rungtynių pusėje šiek tiek atsipalaidavome ir leidome varžovams sumažinti atsilikimą, bet pergalė yra pergalė. Dirk Nowitzki yra vienas geriausių pasaulio žaidėjų, prieš kurį žaisti yra labai sudėtinga.

Lietuvos demokratija ritasi žemyn

Atkelta iš 1 psl.

dėl nesikeičiančios visuomenės sampratos apie pilietinę visuomenę bei prasto nevyriausybinių organizacijų palaikymo.

Teisinės sistemos vertinimas pablogėjo dėl visuotinio nepasitikėjimo teismais ir civilinės bei baudžiamosios teisės reformų neefektyvumo.

Nepaisant pažadų mažinti biurokratizmą, Vyriausybė toliau augina valdininkų armiją.

Ministrų kabineto sprendimu valstybės tarnautojų gretos pasipildys 771 etatu. Tiek naujų darbo vietų atsiras 32 valstybės institucijose.

Vidaus reikalų ministerijos (VRM) parengtame projekte, kuriam trečiadienį pritarė Vyriausybė, taip pat pasiūlyta valstybės tarnybos etatų skaičių sumažinti 1,387 pareigybėmis. Daugiausia — 1,327 — Valsybinei visuomenės sveikatos priežiūros tarnybai pavaldžiose įstaigose.

Vidaus reikalų ministras Raimondas Šukys Vyriausybės posėdyje kalbėjo, kad galima nesibaiminant kai kurioms institucijoms skirti naujus etatus, nes, viską susumavus, vis

vien judama pareigybių mažinimo link.

Tačiau opozicinės Liberalų ir centro sąjungos vadovas Petras Auštrevičius trečiadienį, kad pranešdama apie ketinamus naikinti etatus Vyriausybė nutylėjo, kad 1,327 pareigybės Valsybinei visuomenės sveikatos priežiūros tarnybai pavaldžiose įstaigose bus ne naikinamos, o perduotos savivaldybėms.

Jo teigimu, viešųjų finansų prasme tai jokių būdu ne mažinimas, o paprasčiausiai Vyriausybės naštos perkėlimas savivaldybėms. Kadangi našta perkeliama, pasak P. Auštrevičiaus, Vyriausybė privalo kompensuoti tas išlaidas.

Politikas taip pat pažymėjo, jog naujų etatų steigimas valstybei atsieis 40 mln. litų.

Vidaus reikalų ministras pripažino nežinantis, ar tie etatai bus panaikinti, ar perduoti, nes ministerija, rengdama projektą, tik apibendrina iš kitų institucijų gautus pasiūlymus. Jis tikino, kad papildomų pinigų projektui įgyvendinti nereikės.

Palankūs atsiliepimai apie gėjus kenkia nepilnamečiams

Andrius Sytas
Alfa.lt

Nepilnamečiams kenkia informacija, palaikanti homoseksualius santykius, iškreipianti šeimos vertybes ar jas paniekianti. Įteisinti tokias nuostatas norintį įstatymą rudenį svarstys Seimas. Žmogaus teisių gynėjai tikina, kad jei šios nuostatos, į įstatymo projektą įtrauktos Katalikų Bažnyčios vadovų Lietuvoje iniciatyva, taps įstatymu, šalis veiksiai bus pripažinta pažeidinėjanti žmogaus teises. Įstatymo šalininkai sako gėjų nediskriminuojantys, tiesiog norintys įteisinti visuomenės nuostatą, kad jų nedaugėtų.

Skelbti informaciją, galinčią kenkti nepilnamečių vystymuisi ar sveikatai, yra arba draudžiama, arba jos skleidimas ribojamas.

„Jei Seimas balsuos už tai, kad gėjų santykius palaikanti informacija kenkia nepilnamečiams, žmonės, su kuriais tai susiję, galėtų turėti gana stiprią bylą prieš Lietuvą. Nes atsiranda galimybė persekioti apie homoseksualius santykius ar netradicines vertybes rašančius žmones“, — įsitikinęs Žmogaus teisių stebėjimo instituto direktorius Henrikas Mickevičius.

Jis baiminasi, kad priėmus tokį įstatymą atsirastų laisvė traktuoti nuostatas plačiau. Pavyzdžiui, visi straipsniai apie homoseksualius asmenis gali būti pripažinti netinkamais nepilnamečiams. Gali būti svarstoma, pavyzdžiui, uždaryti Lietuvos gėjų lygos interneto tinklalapį, kuriame yra daug informacijos apie homoseksualų problemas.

„Matau labai konkrečią problemą — įstatyme yra labai neaiškios sąvokos. Kas tada galės interpretuoti, kas yra šeima, šeimos vertybės? Kas yra agitavimas už homoseksualius santykius, kas ne? Jeigu žmogus kalba ta tema — tai agituoja ar neagituoja?“ — konstatuoja H. Mickevičius.

Įstatymo projektą rengusiai darbo grupei vadovavęs parlamentaras Virginijus Domarkas sako, kad nuostatos apie gėjus ir šeimos gynimą projekte atsirado Seimo Šeimos ir vaiko reikalų komisijos bei Lietuvos vyskupų konferencijos (Lietuvos katalikų hierarchus vienijančios organizacijos) iniciatyva.

„Darbo grupė ilgai diskutavo šiais klausimais. Galų gale buvo nubalsuota, kad visuomenėje turi būti agitujama ir pasisakoma už tradicinę šeimą, turinčią galias tradicijas. Manome, kad kitokių santykių propagavimas yra netinkamas ir daro neigiamą poveikį nepilnamečių vystymuisi“, — kalbėjo V. Domarkas.

Jis tikslina, kad įstatymo projektą dar nagrinės Seimo teisės ekspertai. Jei bus nuspręsta, kad jo nuostatos gali prieštarauti Europos teisei, darbo grupė gali jas persvarstyti.

Kas yra šeimos vertybės bei ar jos iškreipiamos — spres žurnalistų organizacijos, Lietuvos televizijos ir radijo komisija, aiškina V. Domarkas. „Dabar specialistai sprendžia, kokia informacija yra erotinio pobūdžio ir neleistina, kokia ne. Jie nagrinės ir klausimus dėl šeimos vertybių“, — tikslina jis.

Už tokį įstatymo projektą balsavo dešimt darbo grupės narių, keturi buvo prieš.

Prezidentas tikisi didesnio Prancūzijos dėmesio

Vilnius, rugsėjo 6 d. (BNS) — Lietuva tikisi didesnio Prancūzijos dėmesio Baltijos šalims ir rytinėms Europos Sąjungos kaimynėms, pareiškė prezidentas Valdas Adamkus, ketvirtadienį susitikęs su Vilniuje viešiniu Prancūzijos valstybės ministru Europos reikalams Jean-Pierre Jouyet. „Mūsų bendras darbas vardu Europos buvo itin matomas paskutiniame Europos vadovų susitikime, todėl neabejoju, kad Lietuva ir Prancūzija ir toliau tęs bendradarbiavimą. Tikiu, kad Prancūzijos pirmininkavimas ES 2008 metų antroje pusėje daug prisidės prie ekonomiškai stiprios ir veržlios Europos kūri-

mo ir efektyvios Europos kaimynystės politikos“, — V. Adamkaus žodžius susitikime cituoja prezidento spaudos tarnyba.

J. P. Jouyet, anot pranešimo, teigė, kad Prancūzija ir jos prezidentas N. Sarkozy siekia intensyvesnio bendradarbiavimo su Rytų ir Vidurio Europos regionu, ypač su Lietuva, kaip viena iš regione pirmaujančiųjų šalių ir geros kaimynystės specialisčių.

Prancūzijos atstovas prisiminė V. Adamkaus ir N. Sarkozy bendravimo pradžią birželio mėnesį vykusioje Europos Sąjungos vadovų taryboje ir padėkojo už V. Adamkaus nuopelną derantis dėl ES reformų sutarties.



Prezidentas V. Adamkus (k) susitiko su Lietuvoje viešiniu Prancūzijos valstybės ministru J. P. Jouyet.
Gedimino Savickio (ELTA) nuotr.



Pasaulio naujienos

(Remiantis AFP, Reuters, AP, Interfax, ITAR-TASS, BNS žinių agentūrų pranešimais)

Mirė Luciano Pavarotti



Luciano Pavarotti (k) ir roko dainininkas Bono.

Atkelta iš 1 psl.

šalia budint šeimos nariams ir draugams, nurodoma T. Robson pranešime.

Mirties valandą prie jo buvo antrą žmona Nicoletta, dukterys Lorenza, Cristina, Giuliana iš pirmosios santuokos ir ketverių metų Alice, sesuo Gabriela, sūnėnai, kiti giminaičiai ir draugai, sakoma pranešime.

„Jis neprarado optimizmo ir įsitikinimo, kad įveiks ligą, ir buvo pasiryžęs grįžti į sceną užbaigti savo pasaulinių atsisveikinimo gastrolių“, — rašo T. Robson.

Šias gastroles, kurios prasidėjo 2004 metų gegužę, dainininkas pernai liepą turėjo nutraukti dėl ligos — jam buvo išoperuotas kasos vėžys, o vėliau buvo taikyti mažiausiai penki chemoterapijos kursai.

Gerbėjai ir muzikantai L. Pavarotti gimtojoje Italijoje, Japonijoje, Londone ir kitur gražiausiais žodžiais mini visame pasaulyje išgarsėjusį dainininką.

„Esu sukrėstas ir labai liūdžiu, — sakė Vienos valstybinės operos muzikos direktorius, japonų dirigentas Seiji Ozawa, kurio pareiškimas buvo paskelbtas Tokijuje. — Jis dešimtmečius buvo mano draugas“.

„Jo tenoras buvo toks išskirtinis, kad galėčiau jį atpažinti kaskart, kai tik išgirstu jo dainas tokiose vietose kaip restoranai“, — sakė S. Ozawa.

Italų kino režisierius Franco Zeffirelli sakė: „Buvo tenorų, o paskui buvo Pavarotti. Luciano Pavarotti dėka operos kultūra buvo perduota naujoms kartoms“.

Prancūzijos prezidentas Nicolas Sarkozy sakė: „Jo meninės savybės ir jo šiluma bei charizma suviliojo visą pasaulį“. Prezidentas taip pat teisinio L. Pavarotti sprendimą kartais nuklysti toli nuo tradicinio operos repertuaro.

Londono Karališkasis operos teatras paskelbė pareiškimą, kuriame L. Pavarotti vadinamas „vienu geriausių mūsų laikų dainininkų“.

Austrijoje, kurią kai kas laiko operos tėvyne, taip pat jaučiamas didelis liūdesys.

Vienos operos teatro vadovas Ioan Holender sakė, kad jo mirtis reiškia „nuostabių mano laikų tenoro ir ... žmogaus, kuris savo menu nepaprastai paveikė kitus, praradimą“.

„Pavarotti buvo vienas tų išskirtinių menininkų, kurie pačia pirmąja

savo nata gali užburti publiką ir spaudą“, — pridūrė Zalcburgo festivalio, kuriame L. Pavarotti dažnai pasirodydavo, vadovė Helga Rabl-Stadler.

Virš Zalcburgo festivalio salės ketvirtadienį taip pat plevėsuoja juoda vėliava.

Bulgarijos nacionalinis radijas paskelbė, kad visą dieną transliuos L. Pavarotti arijas.

Išraiškingu tenoru apdovanotas L. Pavarotti savo meną demonstravo ir tradicinėje aplinkoje, ir per didžiulius koncertus po atviru dangumi, į kuriuos jo pasiklausyti suplūdavo šimtai tūkstančių žmonių.

Dainininkas gimė 1935 metų spalio 12 dieną ramiaame Šiaurės Italijos mieste Modenoje. Jis buvo vientelis kepėjo sūnus, o tėvo meilė operai ir neprastas balsas buvo svarbus veiksnys nulemiant būsimąją vaiko karjerą.

Po šešerių metų studijų, tuo pačiu metu dirbant mokytoju, jis 1961-aisiais laimėjo pirmąjį savo konkursą ir gavo Rodolfo vaidmenį Giacomo Puccini operoje „Bohema“ netoliese esančiame miestelyje.

Nepaisant tokios kuklios pradžios, jo vardas ėmė garsėti, ir 1963 metais jis jau dainavo Amsterdame, Vienoje, Ciuriche ir Londone.

Jo debiutas Amerikoje įvyko 1965 metų vasarį, su Gaetano Donizetti „Lucia di Lammermoor“ Miami, Florids. Liučijos vaidmenį jame atliko Joan Sutherland.

Su J. Sutherland L. Pavarotti 1972 metų vasarį su įspūdinga G. Donizetti „La Fille du Regiment“ šturmu „paėmė“ Londono „Covent Garden“ ir New York „Metropolitan Opera“.

Atlikdamas pirmąją ariją L. Pavarotti be pastangų sudainavo devynias aukščiausias natas, o auditorija reagavo ovacijomis atsistojus. Tai jam pelnė „aukštų garsų karaliaus“ vardą.

Nors ir sulaukė tokios sėkmės, L. Pavarotti taip niekada iki galo ir neįismoko skaityti gaidų — vis verčiau mintinai išmokdavo savo vaidmenis. Todėl vienu metu jis galėdavo atlikti tik vieną vaidmenį, o jo repertuaras buvo stebėtinai mažas tokio lygio dainininkui.

Be to, puristus jis šokiravo savo pasirodymais „gyvo garso“ koncertuose, kartais — ir su popmuzikos atlikėjais.

EUROPA

BERLYNAS

Vokietijos saugumo pareigūnai ieško dešimt asmenų, kurie, jų manymu, padėjo rengti sužlugdytą sąmokslą susprogdinti JAV objektus šioje šalyje, pranešė aukštas vyriausybės pareigūnas. Trečiadienį Vokietija paskelbė sulaikiusi tris asmenis — du vokiečius ir vieną turką, kurie jau buvo pasirengę surengti „didelio masto bombų atakas“, gerokai kruvinasnes už pastarųjų metų išpuolius Madride ir Londone. Vidaus reikalų ministerijos valstybės sekretorius ir buvęs Vokietijos užsienio žvalgybos tarnybos (BND) vadovas August Hanning ketvirtadienį sakė, kad trys sulaikytieji turėjo pagalbininkų namie ir užsienyje. Jie šiuo metu yra ieškomi.

FRANKFURTAS

Europos centrinis bankas (ECB) ketvirtadienį nepakeitė bazinių palūkanų normų, kaip ir buvo prognozuota. Į nestabilią padėtį finansų rinkose atsižvelgęs ECB nusprendė nekeisti mažiausios pasiūlytos pagrindinių refinansavimo operacijų palūkanų normos, kuri, kaip ir anksčiau, siekia 4 procentus. Taip pat nepakeistos ir kitos dvi pagrindinės normos — palūkanų norma, naudojantis indėlių galimybe bei ribinio skolinimo palūkanų norma, kaip ir anksčiau, siekia atitinkamai 3 proc. ir 5 procentus.

RYGA

Laisvų darbo vietų Latvijoje per metus iki šių metų vidurio padaugėjo 17,4 proc. iki 21,400, pranešė nacionalinė statistikos žinyba. Laisvų ir visų darbo vietų santykis per šį laikotarpį padidėjo nuo 1,9 iki 2,1 procento. Laisvų darbo skaičius vien tik visuomeniniame sektoriuje paaugo 3,3 proc. iki 11,000. Valstybės valdymo, gynybos ir privalomojo socialinio draudimo sektoriuje jų padaugėjo 5,2 proc. iki 4,600, transporto, sandėliavimo ir ryšių sektoriuje — 2,9 proc. iki 2,600, apdirbamojoje pramonėje — 2,700 proc. iki 4,400.

JAV

WASHINGTON, DC

Pasirodžius pranešimams, neva Kinijos kariškiams sėkmingai pavyko įsibrauti į Pentagono kompiuterių sistemą, kelios įsilaužėlių grupės iš įvairių pasaulio šalių bando JAV armijos kompiuterių sistemos patvarumą, pareiškė Pentagono atstovas Patrick Ryder. Jis atsisakė komentuoti pranešimus apie kinų kibernetinę ataką pažymėjęs, kad Pentagonas „rimtai stebi visus bandymus įsilaužti ir imasi atitinkamų priemonių prieš juos“. „Mes stebėjome kai kurių valstybinių ir nevalstybinių organizacijų bandymus neteisėtai prisijungti prie JAV gynybos žinybos informacinių sistemų“, — pareiškė P. Ryder.

AZIJA

RANGŪNAS

Karinės grupuotės valdomame Mianmare ketvirtadienį keli šimtai jaunų vienuolių savo vienuolyno viduje paėmė įkaitais grupę vyriausybės pareigūnų ir sudegino keturis jų automobilius, pranešė liudininkai. Pareigūnai Pakokaus mieste, esančiame už 600 km į šiaurės vakarus nuo Rangūno, nuvyko į vienuolyną atsipašyti dėl kareivių, kurie trečiadienį šaudė protestuojantiems vienuoliams virš galvų.

DŽAKARTA

Indonezijoje ketvirtadienį nuo paukščių gripo mirė 33 metų planacijų darbininkas iš Sumatros salos, pranešė sveikatos apsaugos pareigūnai, kurie nurodė, kad šalyje tai jau 85-as žmonių mirties nuo šios ligos atvejais.

ARTIMIEJI RYTAI

JERUZALĖ

Didžioji dauguma Libano civilių gyventojų per praėjusios vasaros karą su „Hezbollah“ žuvo dėl beatodairių Izraelio atakų, ataskaitoje konstatavo JAV įsikūrusi organizacija „Human Right Watch“. Savo ataskaitoje organizacija teigė, kad Izraelis kariavo abejingai žiūrėdamas į Libano gyventojų likimą.

ATLANTIC Express Corp.

1-800-775-SEND

www.atlanticexpresscorp.com

Ocean Freight

Krovinių gabenimas laivu į visas pasaulio šalis.

Auto Export

Automobilių pirkimas bei siuntimas į visas pasaulio šalis.

Small Packages

Smulkių siuntinių siuntimas bei pristatymas į namus Lietuvoje, Latvijoje, Estijoje, Baltarusijoje bei Ukrainoje.

Air Freight

Krovinių gabenimas lėktuvu į visas pasaulio šalis.

Trucking

Krovinių pervežimas visoje Amerikoje.

8801 78th Ave Bridgeview, IL 60455 Tel. 1 708-599-9680

Fax. 1 708-599-9682 Tel. 1 800-775-7363

KAIP KALBAME

AURELIJA TAMOŠIŪNAITĖ



Reabilituokime žodį „sekantis“

Atsiliepiant į „Kaip kalbame: Ką seka sekantis?“. Draugas, 2007 m. rugpjūčio 3 d.

Anatolijus Lapinskas

Kiekvienas į lietuvių kalbą verčiantis vertėjas su atodūsiu ir pavydu sutinka anglų, vokiečių, lenkų ar rusų kalbos tekste žodį, nusakantį po ko nors esantį ar iš eilės einantį dalyką, pvz., *next* arba *following*, *naechst* arba *folgend*, *nastepny*, *sledujuščij*.

Dar ne taip seniai visi šie žodžiai būdavo verčiami lietuvišku žodžiu — sekantis, pvz., sekanti pamoka, sekanciais metais, sekanti autobuso ar traukinio stotelė. Tačiau jau keliolika metų tokia žodžio reikšmė yra negailestingai išbraukta iš lietuvių kalbos praktikos, nors be jos yra labai sunku apsieiti. Tai tvirtina ne tik vertėjai, bet ir visa gyvoji kalbos praktika.

Pasekime visą „sekančio“ agonijos eigą. 1954 ir 1972 m. „Dabartinės lietuvių kalbos žodyne“ (DLKŽ) viena iš žodžio „sekantis“ reikšmių yra kuris seka, eina po ko nors, pvz., ateik sekančią dieną, sekantis laikraščio numeris.

1985 m. „Kalbos praktikos patarimuose“ šis žodis nerekomenduojamas vartoti tik prieš išvardijimą (vietoje sekančios parodos (dgs.) — šios, tokios parodos) ir aiškinimą (vietoje pranešu sekantį — pranešu štai ką). Taigi „Patarimai“, atrodo, nesmerktų, pvz., sekančio žurnalo numerio. Beje, tų pačių metų Rusų — lietuvių žodynas irgi teikia šią reikšmę (kaip *sledujuščij* vertimo pavyzdį).

Tačiau 1993 m. ir 2002 m. DLKŽ „sekančių“ aiškina kitaip: 1. Dalyvis nuo žodžio sekti, 2. ntk. = kitas, 3. ntk. = šis. Taigi šiam žodžiui liko tik dalyvio, pvz., „priešus sekantis žvalgas“ reikšmė.

1994 – 2000 m. „Kanceliarinės kalbos patarimų“ leidimuose jau sudedami visi taškai. „Sekančio“ greta kitų draudimų siūloma ne vartoti ir „šiai po ko nors esančiam ar iš eilės einančiam dalykui nusakyti: Numatyta sekančio (geriau kito, ateinančio, artimiausio) susirinkimo data. Sekanciais (geriau kitais, ateinančiais) metais...“.

Paradoksas, bet 1997 gruodžio 18 d. Lietuvių kalbos komisijos patvirtintame Didžiųjų kalbos klaidų sąrašė „sekančio“ siūloma ne vartoti tik prieš išvardijimą ir aiškinimą, taigi išeitų, kad reikšmė — eiti po ko nors vėl leistina? Vis dėlto neleistina, aiškina kalbininkai, tik ji nelaikoma didžiąja kalbos klaida. Šiaip ar taip sekantis — eiti po ko nors reikšmė visų redaktorių ir stilistų šiuo metu yra nedvejojant braukiamas.

Pagrindinis kalbos tvarkytojų argumentas, gujant sekantį, buvo toks: žodis sekti, iš kurio padarytas sekantis, reiškia eiti, vyksti paskui, pvz., sekti prieš agentą (šis pavyzdys žodynuose kartojamas nuo 1954 m., aišku, apie kokius priešus buvo

rašoma tais laikais!), šuo seka žmogų, vadinasi, priešą sekantis žvalgas, žmogų sekantis šuo.

Tačiau kalbininkai užmiršo, kad eiti paskui, eiti iš eilės, būti po ko nors galima ne tik erdvėje, bet ir laike. Laikraščio numeriai, savaitės dienos, Seimo posėdžiai eina vieni po kitų, seka vieni kitus ne erdvėje, bet laike.

Beje, 1954 m. žodyne paskutinioji „sekti“ reikšmė tokia ir yra: „būti tuoj po ko“, pvz., po vieno numerio (scenoje) sekė kitas. Po šio pavyzdžio logiškas būtų ir „sekantis numeris“. Turbūt dėl šventos ramybės, kad nebūtų pagundos „sekančiam numeriui“, 1993 m. žodyne toji „sekti“ reikšmė visai išmesta.

Tuo pačiu mostu čia išbraukta ir dar viena „sekti“ reikšmė: nuolat kuo nors domėtis, pvz., sekti mokslo naujienas. Matyt, todėl, kad šis procesas praktiškai vyksta laike, ne erdvėje.

Keistas, vis dėlto „sekančio“ pasmerkimo pagrindas. Naudojantis nepilna žodžių sekti, sekantis reikšmė ir vienu sintaksinės logikos aspektu, pagrįsti visai kitą žodžio reikšmę ir kitokį sintaksinį aspektą.

Lietuvių kalboje yra nemažai vienos žodžių, turinčių skirtingą reikšmę, panašiai manipuliuojant galima prisigalvoti galežin ką. Pavyzdžiui, žodis „atliekamas“ viena reikšmė yra nereikalingas, nenaudojamas, plg., atliekama paklodė, kita — kūrybiškas įkūnijimas. Kalbininkams paaiškinus tik vieną „atliekamos simfonijos“ reikšmę, kompozitorius, simfonijos autorius ko gero gautų infarktą.

Formaliosios logikos nežiūri nei rusai: *sledovat'* — sekti paskui ką, bet *sledujuščij* — po ko nors esantis; nei anglai: *follow* — sekti paskui ką, bet *following* — kuris eina po ko nors.

Vietoje „sekančio“ vartoti „kitą“ yra netikslu, nes kitas gali būti visai ne sekantis — dienų, laikraščio numerių, posėdžių sekoje. Taigi ALKONAS, internetinis lietuvių-anglų-lietuvių žodynas, irgi klaidina, aiškindamas, kad (on) the following day reiškia kitą dieną.

Šmaikštuoliai aiškina, kad prieš keliolika metų baltarusiai sutartyje už Lietuvos tiekiamą elektros energiją norėjo gražinti pinigų sekančiais metais (tai būtų visiškai konkretūs metai), bet kalbininkai sutartį pataisė — kitais metais. Tuo pasinaudoję baltarusiai tos skolos taip ir neatidavė, nes tie kiti metai dar ne atėjo...

Prisipažinti klydus, nėra smagu. Tačiau gyvenimo ir kalbos praktika yra geriausias mokytojas, jo paklausti pravartu ir kalbininkams.

Dėkoju Anatolijui Lapinskui už atsiliepimą ir komentarą. Džiaugiuosi, kad skaitytojai ne tik reaguoja į šio skyrelio siūlomą temą, bet ir pateikia savo siūlymus.

Aurelija Tamošiūnaitė



Lietuvių
Fondo
13-toji
Golfo diena

Golfo entuziastams siūlome gerai paruoštus golfo aikštynus, skanūs užkandžius, originalius prizus ir gerą nuotaiką.

Rugsėjo 16 d.
„Old Oak Country Club“
(Homer Glen, IL)

Dalyvaudami LF Golfo dienoje,
Jūs paremsite Lietuvių Fondą

Registruoja Tomas Petroliūnas,
tel. 630-968-3442, tomaspetro@sbcglobal.net
Anketas rasite LF svetainėje — www.lithuanianfoundation.org

Sportas LIETUVOJE

Nemalonumai prieš futbolo čempionatą

2008 metų Europos futbolo čempionato atrankos varžybų rungtynėms besirengiančios Lietuvos rinktinės vyriausiasis treneris Algimantas Liubinskas apgailestauja, kad pasirengimą mačams su Škotijos ir Farerų salų ekipomis pradėjo ne visa komanda, nes dalis žaidėjų pirmadienį turėjo atstovauti savo klubams Škotijos ir Italijos čempionatuose.



Lietuvos futbolo rinktinės treneris Algimantas Liubinskas.

Gedimino Bartuškos (ELTA) nuotr.

Rinktinės treniruotė stovykla Vilniuje prasidėjo pirmadienį, tačiau grupė žaidėjų su nacionaline komanda treniruotes pradėjo tik trečią dieną.

A. Liubinskas sakė, kad šeštadienį Glasgow su škotais tikrai nežais puolėjas Robertas Poškus. Futbolininkas šiuo metu turi vengti didelių krūvių, nes jam padidėjusi Achilo sausgyslės traumas rizika. Treneriui nerimą kelia ir kito puolėjo Edgardo Jankausko savijauta. Jis vis dar jaučia kirkšnies traumas padarinius.

„Bijome, kad Edgaras nesubyrėtų dar iki rungtynių su škotais. Tačiau tikimės, kad Škotijoje jis galės žaisti bent kėlinį“, — sakė A. Liubinskas.

Rinktinėje nebus Tomo Radzinevičiaus, kuris per rungtynes Čekijoje patyrė rimtą traumą. Dėl to, anot trenerio, į rinktinę teko kviešti Mantą Savėną.

Beje, vietoj Marijampolės „Sūduvos“ vartininko Sauliaus Klevinsko, kurį klubas įpareigojo žaisti dublerių čempionate, į rinktinę pakviestas Marius Rapalis iš Vilniaus „Žalgirio“. Iš viso į Škotiją vyks 21 futbolininkas.

A. Liubinskas tikisi, kad šalies rinktinės žaidėjai rungtynėms su škotais nusiteiks rimčiau nei draugiškam mačiui su Turkmėnistano komanda. „Škotijos komanda — rimta varžovė. Ji turės psichologinį pranašumą, nes jai pavyko laimėti Lietuvoje, — teigė A. Liubinskas.

Lietuvos rinktinės treneris teigė, kad Farerų salų komanda, su kuria lietuviai žais rugsėjo 12 dieną Kaune, yra silpnesnė už Turkmėnistano ekipą. „Privalom laimėti, kitaip mūsų niekas nesuprass“, — pažymėjo A. Liubinskas.

Treneris mano, kad būtų neblogai, jei pavyktų per artimiausias dvi rungtynes pelnyti keturis taškus. Spaudos konferencijoje dalyvavęs Lietuvos futbolo federacijos prezidentas Liutauras Varanavičius teigė, kad komandos tikslas turėtų būti šeši taškai.

ELTA

R. Butautas ne visiškai patenkintas komandos žaidimu

Lietuvos vyrų krepšinio rinktinės vyriausiasis treneris Ramūnas Butautas po laimėtų Ispanijoje vykstančio Europos čempionato antrojo turo rungtynių C grupėje su Čekijos komanda (95:75) nebuvo visiškai patenkintas savo auklėtinių žaidimu.

„Sėkmingai pradėjome rungtynes, puikiai žaidėme gynyboje ir greitai rungtyniavome puolime, tačiau žaidėjai per daug anksti pradėjo galvoti apie trečią dieną rungtynes su Vokietija. Reikia pagirti čekus, kurie kovojo iki galo, — po rungtynių kalbėjo Lietuvos komandos strategas. — Ketvirtajame kėlinyje pradėjome žaisti per daug individualiai ir turėjome nemenkų problemų, bet mūsų snaipečiai šiandien nenuvylė“.

Lietuviai antradienio rungtynėse pataikė 13 iš 21 mesto tritaškio (taiklumas — 62 proc.), o iš 21 čėkų tritaškio tik šeši pasiekė tikslą (21 proc.).

„Rungtynės nebuvo lengvos, žaidėme banguotai, padarėme per daug klaidų (20) ir kai kuriomis akimirkomis nesimėgavome žaidimu.“

Nukelta į 9 psl.



Lietuvos vyrų krepšinio rinktinės vyriausiasis treneris R. Butautas.

EPA-ELTA nuotr.

Prelato Mykolo Krupavičiaus jaunystė

DR. JUOZAS MEŠKAUSKAS

Nr. 3

Jokios svetimos įtakos nepažeisti ir giliai suleisdę šaknis į jų lietuvišką sielą, nepaisydami lietuvių kalbos persekiojimų, draudimų ją vartoti, nepaisydami kasmetinių aukų už lietuvių kalbos vartojimą, veiveriečiai laikėsi stipriai savo kalbos. Nors lietuvių kalba seminarijoje buvo draudžiama, mokiniai kalbėdavo lietuviškai. Jie palaikydavo ryšius su kaimu. Mokytojams nežinant, jie aplankydavo apylinkėse vykstančias vestuves. Mokiniai iš savo lietuviško kelio nenorėjo išsukti. Mokyklos vadovybė už tokius dalykus neturėjo palinkimo bausti. M. Krupavičius rašo: „Mokyklos vadovybės rūpestis buvo, kad mokiniai neturi kištis į politiką, o ta politika buvo lietuviškų laikraščių skaitymas ir platinimas.



Mykolas Krupavičius, 1905 metais baigęs Veiverių mokytojų seminariją.

Mano laikais seminarijos inspektorium buvo kietas rusas. Seminarijoje mokinių tarpusavio lietuviška veikla buvo labai stipri. Taip pat jų lietuviška veikla apylinkėse buvo labai aktyvi. Tarp mokytojų seminarijos mokytojų vienintelis lietuvis buvo Tomas Žilinskas. Jis dėstė seminarijoje lietuvių kalbą. T. Žilinskas taip pat dėstė braižybą. Po braižybos pamokų Žilinskas kviesdavo mokinių komisiją, kuri jam padėdavo sustatyti laipsnius. Bet kviesdavo tik patikimus mokinius. Tai būdavo Markevičius, M. Krupavičius ir dar vienas kitas. Krupavičius apie Tomą Žilinską rašo taip: „Pažymius mes įrašydavom labai greit. Tada prasidėdavo maloniausia programos dalis, kuri man ir dabar neišdilo iš galvos. Tai lietuviškas pasikalbėjimas lietuviškais reikalais. T. Žilinskas tokiais atvejais lyg atgimdavo, pasidarydavo linksmas ir spinduliuojantis. Debesys, kurie dažniausiai dengdavo veidą, išnykdavo. Žilinskas papasakodavo visas lietuviškas aktualijas, prie kurių priklausė lietuviškas sąjūdis, įsikūrusios organizacijos, draugijos ir jų veikla, lietuvių persekiojimas ir areštai, pasirodžiusios knygos ir laikraščiai. Šitie pasikalbėjimai buvo tikri lietuvių kursai. Ne kartą jis mus apdalindavo knygomis ir laikraščiais. Žilinskas patardavo su jo dėstytais dalykais supažindinti mūsų ištikimus draugus. Tik nenorėdavo, kad

jo pavardė būtų minima. Žilinskas prašydavo pranešti, kurie mūsų draugai yra tautiniu požiūriu susipratę, ištikimi lietuvių ir kuriais galima pasitikėti. M. Krupavičius T. Žilinskas imponuodavo kaip lietuvis. Žilinskas buvo vedęs Varšuvos lenkaitę, bet jis ją išmokino lietuviškai. Šeimoje ir gatvėje su vaikais ir anūkais taip pat kalbėdavo tik lietuviškai. Jo nelietė lietuvių kalbos draudimai. Tuos draudimus taikė tik mokyklai. Su rusais bendros kalbos jis neturėjo.

M. Krupavičius apie Veiverių Mokytojų seminariją buvo geros nuomonės, sako, kad turėjo gerus mokytojus. Jis nurodo, kad mokytojo Sokolovo dėka pamilęs literatūrą. Lietuviai mokiniai daugiau ar mažiau buvo susipratę lietuviškos reikalais. Vieni drąsesni, kiti bailesni, bet atsižadėjusių lietuvių kalbos nebuvo. „Mūsų lietuviškas darbas tada reikėsi dviem kryptim, darbas savų tarpe ir darbas visuomenėje“, sako M. Krupavičius. Darbas tarp mokinių vyko slaptose mokinių kuopelėse. Kiek tų kuopelių mokykloje buvo, Krupavičius nežino. Kuopelėje dažniausiai buvo po 7–8 narius. Toliau Krupavičius sako: „Mūsų visų tų laikų lietuvių šūkis buvo šalin caro valdžią.“

Svarbiausias mokinių darbas buvo lietuviškų knygų ir laikraščių platinimas. Be abejo, jis buvo slaptas ir pavojingas. Mokiniai jį atlikdavo atsidėjęsiai, su entuziazmu ir palyginti sėkmingai. Būdavo ir nepasisekimų. Vieną kartą M. Krupavičius, platindamas lietuvišką spaudą, įkliuvo policininkui. Policininkas buvo ukrainietis, pažinojo jo motiną Krupavičienę, jį paleido ir tik pasakė, kad jis tai pasakysiąs jo motinai. Motinai tas įvykis kainavo degtinę ir rublių.

M. Krupavičius Veiverių mokytojų seminarijoje buvo geras mokinių. Seminarija turėjo nemažą knygyną. Jis beveik visas to knygyno knygas perskaitė. Tarp jų rado ir neoficialių, neregistruotų knygų, tarp jų ir knygą apie Savanorą. „Tą knygą ryte prarijau, — rašo Krupavičius. — Ji man padarė nepaprastą įspūdį. Pirmą kartą tada išskaičiau apie Katalikų Bažnyčios visuomeninę ir valstybinę vertę. Ji man padėjo apsisąjūsti, apsiskaityti ir išsilavinti.“

Reikia pasakyti, kad veiveriečiai lietuviškame gyvenime yra išvertę gilią ir plačią vagą. Veiverius ir Veiverių apylinkę turbūt galima laikyti pirmu lietuvių atgimimo centru. M. Krupavičius Veiverių Mokytojų seminariją baigė gerai, be trejetukų, o jo diplome buvo įrašyta, kad jam suteiktos dviklasės mokyklos mokytojo teisės. Tokios mokyklos mokytojo teisės gauti reikėdavo baigti seminariją be trejetukų ir bendras pažymys turėjo išeiti ne mažesnis kaip 4,5. Bet bebaigiant seminariją ir laikant egzaminus, jis pasijautė labai nusilpęs ir ligotas. 1905 m. birželio mėn. jis nuvyko pas daktarą Roką Šliupą. Dr. Šliupas, ištyręs jo sveikatą, jam pasakė, kad jis turi džiovą ir pasiūlė jam gydytis išvažiuoti į Šveicariją. Bus daugiau.

Stuburo ir skausmo ligos

JONAS V. PRUNSKIS, MD
TERRI DALLAS PRUNSKIS, MD
VIK DUGAR, MD

Illinois Pain Institute
Nugaros, sprando, galvos, sąnarių, suželdimų darbovietėje bei kitų vietų skausmo diagnozės ir gydymo specialistai.

Elgin: 847-289-8822
McHenry: 815-363-9595
Elk Grove: 847-718-1212
www.Illinoispain.com

Vidaus ligos

EDMUNDAS VIŽINAS, M.D., S.C.

VIDAUS LIGŲ GYDYTOJAS
Kalbame lietuviškai
6918 W. Archer Ave. Sts. 5 ir 6
Chicago, IL 60638
Tel. 773-229-9965
Valandos pagal susitarimą

Akių ligos

ARAS ŽLIOBA, M.D.
AKIŲ LIGOS – CHIRURGIJA
219 N. Hammes Avenue
Joliet, IL 60435
Tel. 815-741-3220

Širdies ir kraujagyslių ligos

VIDAS J. NEMICKAS, M.D.
KARDIOLOGAS – ŠIRDIES LIGOS
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Kab. tel. 773-471-3300

Dantų gydytojai

DR. JOVITA KERELIS
DANTŲ GYDYTOJA
9525 S. 79th Ave., Hickory Hills, IL
Tel. (708) 598-8101
Valandos pagal susitarimą

EUGENE C. DECKER, DDS, P.C.
DANTŲ GYDYTOJAS
Lietuviams sutvarkys dantis už prieinamą kainą.
Susitarimui kalbėti angliškai arba lietuviškai.
4647 W. 103 St., Oak Lawn, IL
55 E. Washington, Suite 2401,
Chicago, IL
Tel. 708-422-8260.

SKELBIMŲ SKYRIUS
TEL. 773-585-9500

Sportas LIETUVOJE

R. Butautas ne visiškai patenkintas...

Atkelta iš 8 psl. Privalome žaisti vienodai gerai visą rungtynių laiką. Galbūt nebuvome pasiruošę fizinei kovai, — po rungtynių sakė Lietuvos rinktinės kapitonas Ramūnas Šiškauskas.

Čekijos nacionalinės komandos vyriausiasis treneris Zdenek Hummel pripažino, kad lietuviai buvo stipresni ir nusipelnė pergalės.

„Mes nespėdavome gynyboje, o jų metimai buvo nuostabūs. Manau,

Lietuvos komanda bus viena iš favoritų kovoje dėl medalių, — negailėjo pagyrų Čekijos ekipos strategas. — Antrojoje rungtynių pusėje mes patys sau įrodėme, kad galime kovoti iš visos širdies. Tai suteikia drąsos prieš mačą su Turkija“.

ELTA

Rungtynes su vokiečiais rezultatu 84:80 laimėjo lietuviai. (Red.)

Lietuvos šokėjai varžybose JAV — penkti

JAV vykusiose Tarptautinės sportinių šokių federacijos „Grand Slam“ serijos Lotynų Amerikos šokių varžybose Lietuvos atstovai — Andrius Kandelis ir Eglė Visockaitė-Kandelis iš Vilniaus „Ratuto“ klubo pateko į finalą ir užėmė penktą vietą.

Nugalėjo JAV atstovai — Eugene Katsevan ir Marija Manusova.

Kita Lietuvos pora — Grigorijus Boldyrevas ir Andra Vaidilaitė (Klaipėdos „Žuvėdra“) užėmė 15-ąją vietą.

Šiose varžybose dalyvavo 60 porų iš 15 šalių.

Klasikinių šokių varžybose Lietuvos atstovai — Denisas Kutepovas ir Aistė Stragytė (Kauno „Sūkurys“) pasidalijo 18-20 vietas.

Nugalėjo Paolo Bosco ir Silvia Pitton iš Italijos.

Varžybose dalyvavo 69 poros iš 19 šalių.

Šokėjų pasirodymus vertino ir teisėjas iš Lietuvos Juozas Aleksandravičius.

ELTA

SKELBIMAI

PASLAUGOS



STATE FARM
INSURANCE
AUTOMOBILIO,
NAMŲ, SVEIKATOS IR
GYVYBĖS DRAUDIMAS

Agentas Frank Zapolis
Off. Mgr. Aukšė S. Kane,
Vilma Jarulienė,
Virginija Smuikaitienė
kalba lietuviškai.

FRANK ZAPOLIS
3208 1/2 West 95th St.,
Evergreen Park, IL 60805
Tel. 708-424-8654; 773-581-8654

Skelbimų skyriaus
tel. 1-773-585-9500

NEKILNOJAMASIS TURAS

GREIT PARUODA

First Landmark Realty

Bus. 773-590-0205
Res. 708-425-7160

RIMAS
STANKUS



- Čikagoje ar priemiesčiuose
- Greitas ir sąžiningas patarnavimas
- Nuosavybių įkainavimas veltui
- Tarpininkaujame gaunant paskolą
- Pensininkams nuolaida

SIŪLO DARBĄ

Experienced Male & Female Live-in CNA or Home Health Aide needed.

Must have valid proof to work in the United States.

Must speak English & Drive.
312-648-1565

ŠILUVOS JUBILIEJAUS PASIRENGIMO DARBAI



Šiluvos bažnyčios Švč. M. Marijos paveikslas. Nežinomas autorius. Bizantiško stiliaus Dievo Motinos atvaizdas. Šiluvos bažnyčios didžiajame altoriuje buvo įstatytas 1629 m. 1674 m. Karaliaučiaus auksakalys Laurynas Hofmanas paveikslą padengė aptaisu.

SIGITA ŠIMKUVIENĖ

Ateinančiais 2008 metais švęsime Švenčiausios Mergelės Marijos Apsireiškimo Šiluvoje 400 metų jubiliejų. Lietuvoje tikintieji neabejingi šiam įvykiui. Rugpjūčio mėnesį čia įvyko dvi piligrimų kelionės, kurioms vadovavo vyskupas Sigitas Tamkevičius.

JAV gyvenantys lietuviai taip pat pradėjo pasiruošimo darbus šiai svarbiai datai paminėti. Vienas svarbiausių organizatorių – Šv. Andriejaus parapijos kunigas Jonas Rikteraitis, gyvenantis New Britain, Con-

necticut. Jis dar pavasarį sukvietė Rytinio pakraščio lietuvių kunigų pasitarimą ir pradėjo planuoti, kaip geriau pasiruošti svarbiam Šiluvos jubiliejui. Kunigas Francis Karvelis, prelatas Albert Contons, kunigas Leonard Kvedas ir Frank Kadis nutarė, kad jubiliejus turi būti pažymėtas ypatingai, su eisenomis ir šv. Mišioms 2008 metų rugsėjo 7 dieną, 3 val. p. p. Šv. Juozapo katedroje, Hartford. Ši katedra labai svarbi lietuviams tikintiesiems, nes prieš dvidešimt metų – 1987-aisiais, pažymint Lietuvos 600-ąsias krikščionybės metines, jie pastatė didžiulį kryžių. Kryžiaus autorius – garsus visame rytiniame pakraštyje liaudies menininkas Juozas Ambrozaitis.

Jubiliejaus ruošos komitetas, kartu su savo vadovu kunigu Jonu Rikteraičiu kreipėsi į vyskupą Henry J. Mansell su prašymu pritarti šio garbingo jubiliejaus šventei. Jam pasiūstame laiške kunigas Jonas Rikteraitis išdėstė Švenčiausios Mergelės Marijos Apsireiškimo Šiluvoje istoriją ir pabrėžė, kodėl labai svarbu paminėti šią datą. Vyskupas Henry J. Mansell sutiko su šiuo pasiūlymu ir pagerbė ruošėjus atvykdamas į vieną ruošos komiteto susirinkimų New Britain.

Pasitinkant garbingą Šiluvos 400 metų jubiliejų visus mieliai kviečiame nelikti abejingais šiam artėjančiam įvykiui ir savo pasiūlymus bei idėjas teikti ruošos komiteto pirmininkui kunigui Jonui Rikteraičiui telefonu 860-827-0444.

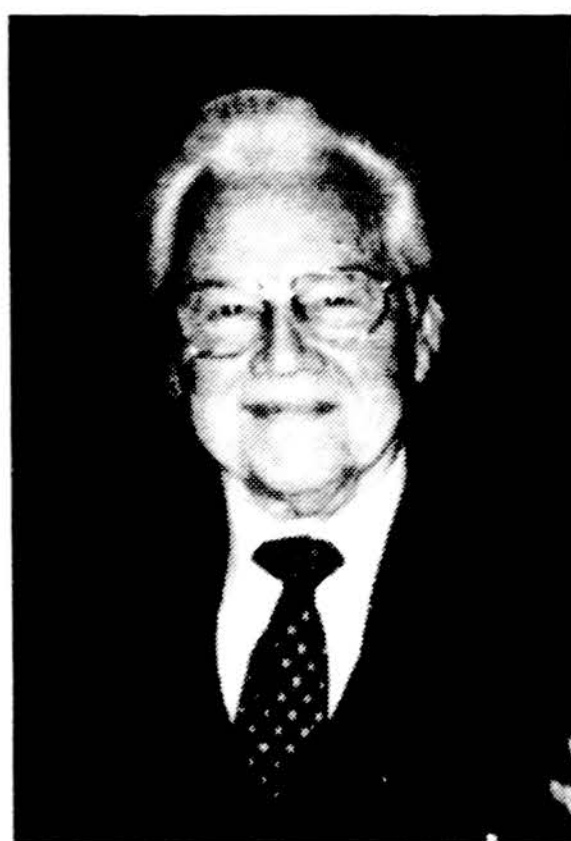
Lietuvoje pristatoma Prano Jurkaus knyga

Ketvirtadienį, rugsėjo 6 dieną, Nacionalinėje Martyno Mažvydo bibliotekoje įvyko Prano Jurkaus (JAV) knygos „Lemties vingiuose“ pristatymas.

Renginyje dalyvavo knygos autorius ir jo bičiuliai: žurnalistas Leonas Narbutis, Kauno technologijos universiteto prof., dr. Rimantas Banevičius, gydytojas Jonas Ravickas.

Renginį vedė Nacionalinės bibliotekos Lituanikos skyriaus vedėja Silvija Vėlavienė.

Pranas Jurkus yra JAV gyvenantis teisininkas, jis – aktyvus lietuvių bendruomenės veikėjas. P. Jurkus (g. 1927) praėjo daugeliui išeivių būdingą kelią – nuo pabėgėlio, prisiglaudusio DP stovykloje, iki studijų Vokietijos ir JAV universitetuose, o vėliau – sėkmingos profesinės karjeros bei prasmingos visuomeninės veiklos Čikagoje, kur apsisistojęs prieš 50 metų. Prano Jurkaus prisiminimų knyga „Lemties vingiuose“ skirta Liubek (Vokietija) lietuvių gimnazijai, kurioje autorius mokėsi 1945–1948 metais. Autorius ne tik įtaigiai atkuria savo bendraamžių lietuvių gyvenimo sąlygas, bet ir detalai aprašo Liubek gimnazijos veiklą, pateikdamas ne tik mokytojų biografijas, bet ir duomenis apie visų trijų laidų abiturientus. Knygos vertė neabejotinai pakelia autoriaus išsaugoti ir joje publikuoti autentiški dokumentai ir daugybė



Pranas Jurkus

nuotraukų. Tai – bene pirmasis toks išsamus ir įtaigus pasakojimas apie vieną iš daugelio pirmaisiais pokario metais Vokietijoje veikusių lietuvių švietimo įstaigų, padėjusių karo audrų toli nuo tėvynės nublokštiems lietuviams ne tik įgyti išsilavinimą, bet ir išsaugoti lietuviybę.

www.lietuviams.com

Prano Jurkaus knygą „Lemties vingiuose“ galite įsigyti „Draugo“ knygynėlyje. Tel. 773-585-9500.

CICERO LIETUVIŲ PADANGĖJE

EDVARDAS ŠULAITIS

Kun. K. Trimakas jau Kaune

Cicero lietuvių aptarnaujantis kun. dr. Kęstutis Trimakas, po šv. Mišių Šv. Antano parapijos bažnyčioje rugpjūčio 26 d. atsisveikino su savo tautiečiais ir jau rugpjūčio 27 d. išskrido į Lietuvą. Jis ten pradėjo savo kasmetinius įsipareigojimus, kuriuos atlieka kiekvieną rudenį.

Kun. K. Trimakas jau spėjo parašyti laiškelį iš tėvynės, kuris skamba taip: „Laikinais su Jumis atsisveikinęs, pasineriu į Lietuvos gyvenimą, ruošdamas katalikų tikybos mokytojus, būsimus ir jau išventintus kunigus. Dėkoju už Jūsų paramą malda ir auka. Tuo dalyvaujate ir Jūs šiame bendrame darbe Dievui ir Tėvynei. Prisimenu Jus šv. Mišių aukoje ir maldoje kasdien.“

Šiomet kun. K. Trimakas Lietuvoje bus trumpiau negu ankstesniais metais. Išvykęs rugpjūčio pabaigoje atgal į namus sugrįš antroje spalio mėnesio pusėje ir spalio 21 d. ryte jau aukos pamaldas Šv. Antano bažnyčioje.

Jam išvykus į Lietuvą, Cicero lietuvių sielovada rūpinsis kun. Jaunius Kelpšas iš Brighton Park lietuvių parapijos. Rugsėjo 2 d. šis dvasiškis jau aukos pirmąsias šio sezono šv. Mišias Šv. Antano parapijoje. Po jų kun. Jaunius turi važiuoti į savo parapiją ir suskubti į sekmadienines pamaldas.

Cicero lietuvių tikintieji kun. J. Kelpšai gali skambinti telefonu 773-523-1402.

Diskutavo apie „Lietuvos ryto“ straipsnį

Po rugsėjo 2 d. kun. J. Kelpšos atnašautų šv. Mišių bažnyčioje, kaip paprastai, mūsų tautiečiai buvo susirinkę į kambarį buvusio mokyklos pastate kavutei ir pokalbiams.

Šį kartą daugiausia laiko buvo skirta čikagietės Monikos Bončkutės „Lietuvos ryte“ išspausdintam straipsniui „Pilvažmogių ir šinšilų išeivija“ aptarti.

Apie išeivius pajuokiantį rašinį daugiausia kalbėjo visuomenininkė, JAV LB Krašto valdybos narė Marija Remienė. Ji, perskaičiusi čia minimą straipsnį, buvo nustebinta autorės mintimis ir jos tonu. Susirinkusieji, kurie dar nebuvo matę to rašinio internete, irgi nustebė išgirstomis pastabomis.

M. Remienė paminėjo, kad M. Bončkutė anksčiau nemažai rašydavo į „Draugą“, o jos vyras Vladas Krivickas yra šio dienraščio vienas redaktorių. Kalbėtoja sakė, jog jų lietuviškuose renginiuose nėra mačiusi, abejoja, kad mintys apie juose vykstančias vaises yra tikslios. Ji paminėjo, jeigu tokios vaises kartais ir būna, už jas surinkti pinigai eina labdaros tikslams, daugiausia lietuviams tėvynėje paremti.

Apie anksčiau minėtą straipsnį ir jame pareikštas mintis neigiamai pasisakė ir kiti kalbėjusieji.

Tautos šventės minėjimas

JAV LB Cicero apylinkės valdybos sekretorė Ona Vencloviene pra-



Aktyvi Cicero renginių dalyvė, Šv. Antano bažnyčios choro vadovė Vilma Meilutytė.

Edvardo Šulaičio nuotr.

nešė, kad šį sekmadienį, rugsėjo 9 d., tuoj po lietuviškų šv. Mišių parapijos salėje įvyks įdomus renginys. Visi lietuviai yra kviečiami paminėti Tautos šventę, kuri Lietuvoje švenčiama nuo 1930-ųjų metų kiekvieną rudenį – rugsėjo 8 d. Ši šventė skirta prisiminti 1430 m. planotą Vytauto Didžiojo karūnavimą. Taip pat ta proga minimas ir Marijos apsireiškimas Šiluvoje.

Minėjimo meninėje dalyje pasirodys Cicero lietuviams gražiai užsirekomendavusios Liubomira Šniurevičienė, Virginija Mauručienė, muzikė Vilma Meilutytė. Rengėjai atvykusius vaišins kugeliu, pyragais ir kavute.

Ruošiamas Cicero miesto 150 m. minėjimas

Šiomet Cicero miestas mini savo 150 m. gyvavimo sukaktį. Pirmasis šio minėjimo renginys įvyks šį šeštadienį, rugsėjo 8 d., 1 val. p.p. prie Cicero Rotušės rūmų, 50th Ave. ir 25th Street sankryžoje.

Šiam minėjimui vadovaus buvęs ilgametis Cicero miesto valdybos narys John S. Kociolko. Pradžioje bus iškelta istorinė JAV vėliava su 31 žvaigžde. Bus parodytos Civilinio karo ištraukos, perskaityta Gettysburg kalba. Žiūrovai matys ir daug kitų praeitį primenančių akimirų.

Prieš 50 metų – 1957 m., kuomet buvo švenčiamas Cicero šimtmečio jubiliejus, minėjimą buvo surengę tik šios vietovės lietuviai. Jis tada vyko Cicero stadiono patalpose ir sutraukė apie 2,000 mūsų tautiečių.

Tada, galima sakyti, buvo tikras Cicero lietuvių telkinio žydėjimas, kurio, deja, kaip matome, daugiau nebebus, nes kažkodėl naujai į šį kraštą atvykstantieji mūsų tautiečiai šia vietoje, su mažomis išimtimis, nesidomi. Nors pats miestas savo gyventojams yra pasikeitęs ir pagražėjęs. Atrodo, kad švenčiant Cicero 200 m. sukaktį, lietuvių čia gal bus tik vienas, kitas.

RETĖJA MŪŠŲ SPORTO VETERANŲ GRETOS

Su sporto darbuotoju Sigitu Krašausku atsisveikinant

EDVARDAS ŠULAITIS

2007 m. rugpjūčio 25 d. amžinybėn iškeliavo Toronto, Kanadoje, gyvenęs žinomas sporto darbuotojas, sporto žurnalistas Sigitas Krašauskas, kuris jau daugiau nei 50 metų aktyviai dalyvavo Šiaurės Amerikos sportinėje veikloje ir spaudoje. Jis buvo palaidotas rugpjūčio 29 d. Toronto lietuvių Šv. Jono kapinėse, Anapilyje.



Sigitas Krašauskas

Dieną prieš tai įvyko atsisveikinimas su velioniu laidojimo namuose Toronto, kur dalyvavo didelis būrys sporto mėgėjų bei pažįstamų, bičiulių. Čia atsisveikinimo žodį pasakė ŠALFASS buvęs pirmininkas Audrius Šileika, kuris trumpai nupasakojo velionio gyvenimo kelią bei jo veiklą sporto srityje.

Kalbėtojas sakė: „Sigitas – Lietuvos patriotas, Suvalkijos sūnus, karo sūkuriuose palikęs gimtąjį kraštą, jau Vokietijos pabėgėlių stovyklose aktyviai įsitraukė į lietuvių sportinį gyvenimą. Kai 1947 m. dabartinis Lietuvos Prezidentas Valdas Adamkus (tada Adamkavičius) kartu su kitais pradininkais Vokietijoje įsteigė Vyriausią fizinio auklėjimo ir sporto komitetą, Sigitas jau tada prisidėjo prie jo veiklos.“

„Persikėlęs į Torontą ir sukūręs su žmona Gražina gražią lietuvišką šeimą, čia dar aktyviau pradėjo reikštis lietuviškoje veikloje, ypač sporto srityje. Įstojo į pirmąjį čia įsteigtą lietuvių sporto klubą – Toronto 'Vytį', kuriame išbuvo visą savo gyvenimą. Kartu jis darbavosi FASK'o, vėliau ŠALFASS valdybose – daugiau negu 50 metų, įskaitant šešerius metus užimtas pirmininko pareigas“, – kalbėjo A. Šileika.

Suredagavo „Išėjimo lietuvių sporto“ knygą

S. Krašauskas suredagavo (kartu su K. Čerkeliūnu ir P. Mickevičiumi) didžiulę knygą – „Išėjimo lietuvių sportas 1944–1984 m.“, taip pat išsamų (326 psl.) leidinį „Penkiasdešimt sportinės veiklos metų išėjimoje“ (2002 m.). Jis paruošė straipsnius apie Lietuvą ir lietuvių sportininkus JAV sporto enciklopedijai, redagavo sporto skyrių „Tėviškos žiburių“ savaitraštyje, bendradarbiavo „Draugo“ sporto skyriuje. Kai buvo gautas prašymas iš Lietuvos prisidėti prie ten planuotos Lietuvos sporto enciklopedijos, Sigitas buvo pirmasis,

kuris paruošė medžiagą apie Kanados lietuvių sportinį gyvenimą (gaila, kad ta enciklopedija iki šiol dar nepasirodė).

Gimė Marijampolės apskrityje

Sigitas šį pasaulį išvydo 1923 m. sausio 3 d. Marijampolės apskrityje. Mokėsi Marijampolės Rygiškių Jono ir Vilniaus gimnazijose. 1942–1943 m. studijavo ekonomikos mokslus Vilniaus universitete, vėliau, jau po karo, juos tęsė Vokietijos universitetuose. 1943–1944 m. lankė ir baigė Švietimo valdybos suorganizuotus Kūno kultūros mokytojų parengtus kursus Vilniuje. Atvykęs į Kanadą, pasirinko inžinerinius mokslus ir juos baigė.

Velionis buvo aktyvus krepšinininkas ir futbolininkas, šias sporto šakas kultivavęs Vilniaus „Grandies“ sporto klube, Panevėžio LGSF. Buvo vienas iš Freiburgo lietuvių sporto klubo steigėjų. Toronto prisidėjo prie vietos lietuvių golfo klubo įsteigimo.

Visus a.a. S. Krašausko nuopelnus sportui yra net sunku aprašyti šiame trumpame rašinyje.

Sulaukė apdovanojimų

Už savo ilgalaikę sportinę veiklą S. Krašauskas buvo apdovanotas LDK Gedimino ordino Riterio kryžiumi, taip pat Lietuvos tautinio olimpinio komiteto skirta „Olimpine žvaigždė“. Jam buvo suteiktas ŠALFASS garbės nario titulas ir kiti apdovanojimai.

Velionis paliko liūdinčią žmoną Gražiną, dukrą Giedrę, sūnų Algį ir būrį anūkų.

Atsisveikinimo žodyje A. Šileika sakė: „Sigitai, ačiū Tau, ilsekis ramybės. Mes Tavęs ŠALFASS metiniuose suvažiavimuose daugiau jau nematysime. Bet būki tikras – niekada neužmiršime.“

Įamžinant šio sporto darbuotojo atminimą, Š. Amerikos lietuviai sportininkai yra kviečiami aukoti Lietuvių sporto fondui (jam vadovauja Jonas Nešukaitis, 255 Silver Birch Ave., Toronto, ON M4E-3L6, Kanada), pažymint „Sigitui Krašauskui atminti“.

Beje, pirmasis šiam fondui paaukojo ŠALFASS generalinis sekretorius Algirdas Bielskus (200 dol.) iš Cleveland. Laukiama ir daugiau aukų šiam sportui nusipelnusiam žmogui atminti.

Su a. a. S. Krašausko mirtimi netekome vieno iš paskutiniųjų senosios kartos sporto, ypatingai spaudos, darbuotojų, kurie anksčiau daug dirbo lietuvių naudai. Jų eilės kasdien mažėja.



A † A SESUO MARYLYNN DOMBROSKY, SSC (M. ALFREDINE)

Mūsų mylima seselė mirė 2007 m. rugsėjo 2 d., Šv. Kazimiero seselių motiniškame name, 2601 W. Marquette Rd., Chicago, IL, sulaukusi 69 metų. Į vienuolyną įstojo iš Šv. Roko parapijos, Brockton, Massachusetts. Vienuolyne įžaduose išgyveno 48 metus.

Nuliūdę liko: Šv. Kazimiero seserys, broliai Mark ir Elaine Dombrosky, gyvenantys Avon, MA; Gregory ir Joanne Dombrosky, gyvenantys South Yarmouth, MA; daug sūnėnų ir dukterėčių; teta Albina Treinavičius Davis iš Norwell, MA.

Velionė bus pašarvota pirmadienį, rugsėjo 10 d. nuo 3 v. p. iki 7 v. v. Šv. Kazimiero vienuolyne, 2601 W. Marquette Rd., Chicago, IL. Mišparai mirusiems pirmadienį, 7 v.v.

Laidotuvių šv. Mišios vyks antradienį, rugsėjo 11 d. 9:30 v. r. Šv. Kazimiero seserų vienuolyno koplyčioje. Po šv. Mišių sesuo Marylynn bus palaidota Šv. Kazimiero lietuvių kapinėse.

Nuoširdžiai kviečiame dalyvauti šv. Mišiose ir laidotuvėse bei pasimelsti už seselės sielą.

Šv. Kazimiero seserys

Laidot. direkt. Lack & Sons FH, tel. 708-430-5700

A † A ALGIMANTUI ČEPULIUI, MD

netikėtai ir tragiškai užbaigus žemišką kelionę, reiškiamo nuoširdžiausią užuojautą žmonai RAMUTEI, dukrai DAINAI, sūnums RIMUI, LINUI ir EDŽIUI bei jų šeimoms. Ilgametis bendravimas nuo Tubingeno iki Clevelando paliks a. a. Algimantą gyvą mūsų atmintyse ir liūdesyje.

Marytė ir Kazys Ambrozaičiai,
Ramunė ir Audronė

Arkyje ledo gali nebelikti jau po 23 metų

Anot mokslininkų, šią vasarą Arkyje ledas tirpo lig šiol neregėtais tempais, o jūros ledo lygiai regione šiuo metu yra rekordiskai žemi. Ekspertai teigia buvę nustebinti ledo sumažėjimu. Per praėjusią savaitę tiesiog dingę Didžiosios Britanijos dydžio teritorija.

Ledo sumažėjo tiek, kad jau dabar šiaurės vakarų Kanados pakrantės yra pilnai laivuojamos, o stebėtojai mano, kad šį mėnesį laivai galės plaukioti ir palei Rusijos šiaurės rytų krantus. Jei tokie ledo tirpimo tempai laikysis, apie 2030-uosius Arkties vandenyne ledo nebeliks, rašo „The Guardian“.

JAV Denver mieste įsikūrusio Colorado universiteto Nacionalinio sniego ir ledo duomenų centro specialistas Mark Serreze sako: „Įspūdinga. Ledas tiesiog krenta nuo uolų,

ir mes vis dar jo netenkame“. Nuo 1977-ųjų, kuomet prasidėjo stebėjimai iš palydovo, Arktis jau neteko trečdaliai ledo.

„Jeigu būtumėte manęs prieš porą metų paklausę, kada Arktis praras visus savo ledynus, būčiau atsakęs, kad 2100-aisiais ar 2070-aisiais. Tačiau dabar manau, kad 2030-ieji yra gana realus paskaičiavimas. Atrodo, Arktis bus visai kitokia vieta dar mums gyvenant“, – pažymi ekspertas.

Arkties ledas paprastai atsinaujina ir prasiplečia žiemos metu, kada smarkiai nukrenta temperatūra. Tačiau, mokslininkų teigimu, dėl ypač šiltos šiųmetės vasaros ledynai žiemą nebeatsigamins ir toliau mažės kitą vasarą.

Alfa.lt

Namams Paskolos, Apdraudos Sąskaitos

MUTUAL FEDERAL SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION OF CHICAGO

2212 West Cermak Road, Chicago, IL 60608
(773) 847-7747

Stephen M. Oksas, President

Patarnaujam Čikagos ir Apylinkių Lietuviams Daugiau Kaip 100 Metų.



ČIKAGOJE IR APYLINKĖSE

♦ **Tarptautinių J. Brams bei Elyse Meyer ir Haussman konkursų** Vokietijoje laureatas, Lietuvos muzikos akademijos lektorius, smuikininkas ir kompozitorius Martynas Švėgzda von Bekker šeštadienį, rugsėjo 8 d., dalyvaus Santaros – Šviesos suvažiavime, kur 5:30 val. p. p. Bočių menėje kalbės apie klasikinę lietuvių kompozitorių muziką ir gros jų kūrinius.

♦ **Sekmadienį, rugsėjo 9 d. 1:30 val. p. p.** smuikininkas M. Švėgzda von Bekker koncertuos Lietuvių dailės muziejuje Pasaulio lietuvių centre (14711 127th Street, Lemont). Programoje: pasaulio klasikų ir modernių Lietuvos kompozitorių kūriniai. Bilieto kaina – 15 dol. Tel. pasiteiravimui: 630-881-4679.

♦ **Tautinių šokių grupė „Spindulys“** laukia naujų ir buvusių šokėjų! Jaunių ir studentų (nuo 7 skyriaus) registracija vyks sekmadienį, rugsėjo 9 d., nuo 5 iki 6 val. v. PLC valgykloje. 6 val. v. įvyks trumpas posėdis apie 2008 m. XIII Tautinių šokių šventę Los Angeles. Spinduliukų (vaikų ratelio) registracija vyks rugsėjo 17 d. nuo 6:30 iki 7:30 val. v. Lietuvių fondo salėje, PLC. Priimami vaikai nuo 4 metų iki 6 skyriaus. Norintys daugiau informacijos, prašome skambinti Rasai Poskočiemienei tel. 708-301-4439.

♦ **Šokime XIII Tautinių šokių šventėje** Los Angeles! Lietuvių tautinių šokių ansamblis „Grandis“ kviečia visus į savo šokių šeimos ratelį. Registracija visiems rateliams vyks šį sekmadienį, rugsėjo 9 d., Ateitininkų namuose nuo 6 val. v. iki 7 val. v. Norite daugiau informacijos, skambinkite ansamblio meno vadovei Violetai Fabianovich, tel. 708-422-3556. Jaunių ir jaunimo/studentų ratelių pirma repeticija – sekmadienį, rugsėjo 16 d. 5:30 val. p. p. Pasaulio lietuvių centro Fondo salėje. Vaikų ratelio (nuo 4 m.) pirmoji repeticija – spalio 14 d., pagyvenusių/veteranų ir suaugusių/jaunų veteranų ratelių repeticijos prasidės spalio pradžioje.

♦ **Pal. Jurgio Matulaičio misijos** vaikų choras „Vyturys“ kviečia dainininkus į pirmąją repeticiją, kuri įvyks, antradienį, rugsėjo 11 d. Cho-

ras repetuoja PLC antradieniais, nuo 6:30 val. v. iki 7:30 val. v. Lauksime naujų narių (nuo antro skyriaus).

♦ **ALRK Moterų sąjungos 3 kuopa** rugsėjo 22 d., šeštadienį, 2:30 val. p. p. kviečia narių susirinkimą Švč. Mergelės Marijos Gimimo parapijos salėje. Bus aptariami svarbūs reikalai. Kavutės nebus.

♦ **Tautinių šokių grupė „Lietuvos Vyčiai“** kviečia visus įsijungti į šokio sukūrį. Visi ruošimės dalyvauti XIII Tautinių šokių šventėje Los Angeles 2008 m. vasarą! 8–12 metų vaikų šokių grupės repeticijos vyks trečiadieniais nuo 6 val. v. iki 7 val. v. Pasaulio lietuvių centre, 14911 127th Street, Lemont apatinėje salėje (valgykloje). 13–18 metų jaunių grupės repeticijos vyks ten pat tuoj po vaikų repeticijos. Kviečiame visus norinčius šokti ir bendrauti atvykti. Registracija vyks visą rugsėjo mėnesį. Informacija tel. 630-243-8113.

♦ **Balzeko lietuvių kultūros muziejus** maloniai kviečia Knygos mylėtojų klubo narius į susitikimą-diskusiją „Antano Škėmos apysaka „Izaokas““. Apysaka išspausdinta A. Škėmos raštų III tome (Čikaga, Algimanto Mackaus knygų leidimo fondas, 1985). Apysakos kopiją galima nusipirkti Balzeco lietuvių kultūros muziejaus parduotuvėje. Kaina 10 dol. Susitikimas vyks šeštadienį, spalio 27 d., 7 val. v. Balzeco lietuvių kultūros muziejuje (6500 S. Pulaski Rd., Chicago, IL 60629). Vaisinsimės kava bei vynu. Dalyvio mokestis 5 dol. Telefonas pasiteiravimui: 773-582-6500 (Undinė Uogintaitė).

IŠ ARTI IR TOLI ...

♦ **New York Maironio lituanistinės mokyklos** 2007-2008 mokslo metai prasideda š. m. rugsėjo 15 d. Registracija – 9:45 val. r. Pamokos vyks ta šeštadieniais Viešpaties Atsimainymo parapijoje, 64-31 Perry Ave., Maspeth, NY. Dėl papildomos informacijos prašome skambinti mokyklos vedėjai Audrei Lukoševičiūtei 718-849-6083 arba rašyti e-paštu: Audre-L@att.net.

Švč. Mergelės Marijos Gimimo parapija

Apeigų sąrašas

Nuo sekmadienio rugsėjo 9 d. — iki šeštadienio rugsėjo 15 d.

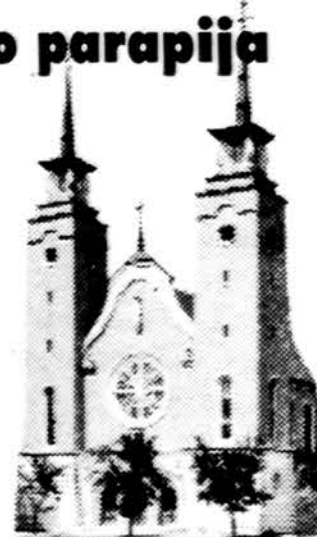
Sekmadienį — rugsėjo 9 d., 10:30 val. r. — Mišios su procesija ir Palaiminimu Švč. Sakramentu. Vadovaus kunigas Antanas Saulaitis, SJ. Parapijos salėje bus pietūs tiems, kurie įsigijo bilietus.

Kasdien 10 val. r. bus Mišios (lietuviškai)

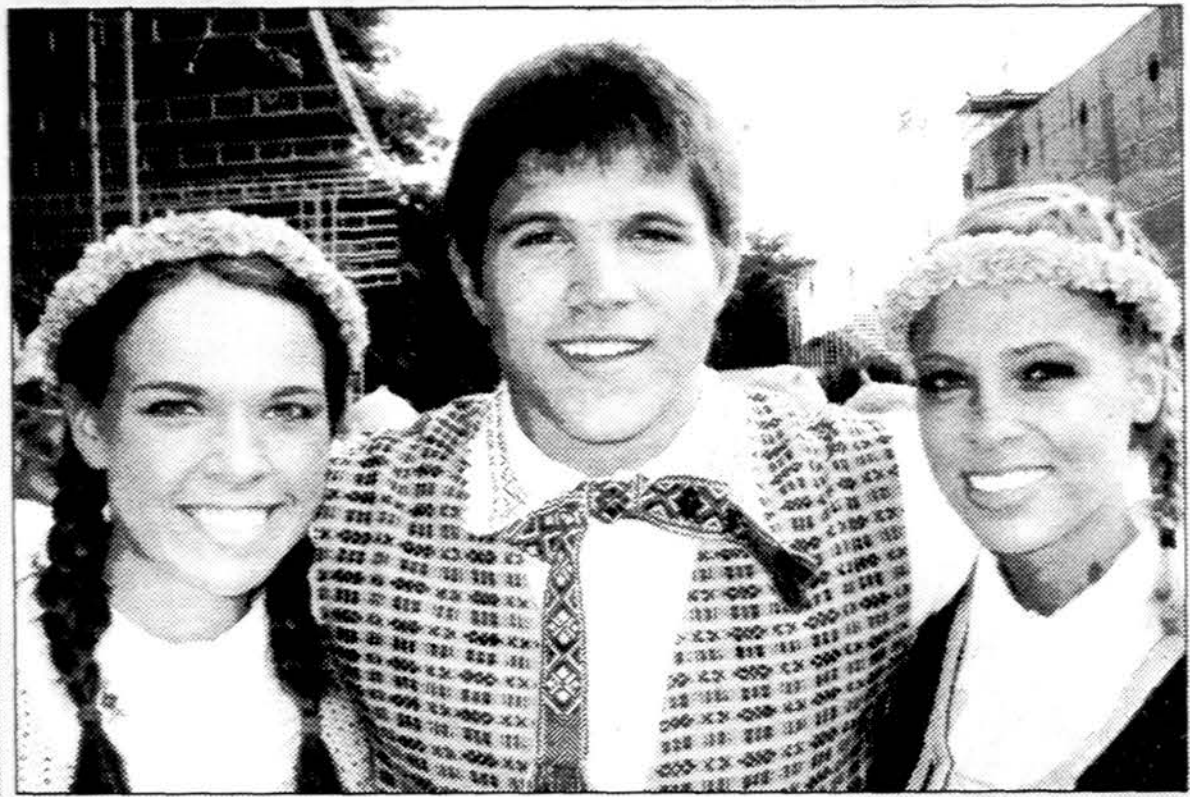
Vadovaus kunigas Jaunius Kelpšas. Išpažinčių klausymas kasdien 9:30 val. r. prieš Mišias.

Penktadienį — rugsėjo 14 d., 10 val. r. ypatingas palaiminimas sergantiems.

Vakare, penktadienį, rugsėjo 14 d., 7 val. v. Šiluvos Novenos Mišios (angliškai). Vadovaus kunigas Augustinas Kulbis. Per šias Mišias bus palaiminti sergantieji.



Spinduliečiai Šokių šventėje Lietuvoje



Lietus, visą Dainų ir šokių šventę Lietuvoje pyles kaip iš kibiro, Šokių dienos vakarą nustojo lijes. Lemonto šokių grupės „Spindulys“ šokėjai (iš kairės): Gintarė Radvilaitė, Paulius Riškus ir Andrea Sasgen džiaugiasi pasibaigusiu lietuvių ir dalyvavimu Šokių šventėje „Lino sakmė“ Lietuvoje. Jau šį mėnesį spinduliečiai pradeda ruoštis Šokių šventei Los Angeles.

Šių metų gruodžio 2 d., sekmadienį, Jaunimo centro didžiojoje salėje vyks Jaunimo centro pokylis. Šiemet Jaunimo centras švenčia sukaštutinę 50 metų šventę. Šiai šventei pažymėti bus išleistas proginis leidinys, kuriame galėsite pasveikinti Jaunimo centrą arba įdėti reklamą apie savo veiklą.

1 psl. kaina – 100 dol., pusė – 50 dol., ketvirtis – 25 dol. Laiškutį ir čekį prašome siųsti iki spalio 1 d. adresu: Lithuanian Yout Center, 5620 S. Claremont Ave., Chicago, IL 60636-1039. Iš anksto dėkojame.

Jaunimo centro taryba



JŪSŲ NUOMONĖ SVARBI!

DALYVAUKITE APKLAUSOJE APIE LIETUVIŲ FONDO PELNO SKIRSTYMĄ.

PAREIKŠDAMI SAVO ATVIRĄ NUOMONĘ, PADĖSITE LIETUVIŲ FONDUI GERIAU SUPRASTI ŠIANDIENINĖS VISUOMENĖS POREIKIUS.

PRAŠYTUME ATSLIEPTI IKI 2007 M. RUGSĖJO 21 D.

JEI NEGAVOTE ANKETŲ PAŠTU, GALITE DALYVAUTI APKLAUSOJE APSILANKYDAMI INTERNETINĖJE SVETAINĖJE WWW.LITHUANIANFOUNDATION.ORG.

LIETUVIŲ FONDO ADRESAS:

14911 127TH STREET, LEMONT, IL 60439, TEL. 630-257-1616; ADMIN@LITHFUND.ORG

Ona Strimaitis, gyvenanti Putnam, CT, užsiprenumeravo „Draugą“ dar metams ir paaugojo mums dosnią 105 dol. auką. Nuoširdžiai dėkojame už Jūsų paramą.



Šį vakarą 7:30 val. v. Čiurlionio galerijoje Jaunimo centre vyks tautodailininkų iš Lietuvos Vytauto Pastarnoko (tapyba) ir Dalios Kerpaušienės (tekstilė) parodos „Gimtinių spalvos“ atidarymas. Atidaryme dalyvaus abu autoriai. Maloniai kviečiame į šio sezono pirmąją parodą. Nuotraukoje: Vytautas Pastarnokas.